

Ernst & Young

P.O. Box 1994 Jeddah 21441 Saudi Arabia El Sayed El Ayouty & Co.

Member of Moore Stephens International Limited Certified Public Accountants
P.O. Box 780
Jeddah 21421
Saudi Arabia

#### **AUDITORS' REPORT**

To the Shareholders of The National Commercial Bank:

We have audited the balance sheet of The National Commercial Bank (the "Bank") (A Saudi Joint Stock Company) as at 31 December 2000 and the related statements of income, changes in shareholders' equity and cash flows for the year then ended, including the related notes. These financial statements, which have been derived from computerised accounting records maintained in Arabic in the Kingdom of Saudi Arabia, are the responsibility of the Bank's management and have been prepared by them in accordance with the provisions of the Regulations for Companies and the Banking Control Law and submitted to us together with all the information and explanations which we required. Our responsibility is to express an opinion on these financial statements based on our audit.

We conducted our audit in accordance with generally accepted auditing standards. Those standards require that we plan and perform the audit to obtain reasonable assurance that the financial statements are free of material misstatement. An audit includes examining, on a test basis, evidence supporting the amounts and disclosures in the financial statements. An audit also includes assessing the accounting principles used and significant estimates made by management, as well as evaluating the overall financial statement presentation. We believe that our audit provides a reasonable degree of assurance to enable us to express an opinion on the financial statements.

In our opinion, the financial statements taken as a whole:

- present fairly, in all material respects, the financial position of the Bank as of 31 December 2000 and the results
  of its operations and its cash flows for the year then ended in accordance with the Accounting Standards for
  Commercial Banks issued by the Saudi Arabian Monetary Agency and with International Accounting Standards;
  and
- ii) comply with the requirements of the Regulations for Companies, the Banking Control Law and the Bank's Articles of Association with respect to the preparation and presentation of financial statements.

For Ernst & Young

Dr. Abdullah Abdulrahman Baeshen Registration No. 66

18 Safar 1424 H

Corresponding to: 20 April 2003

Jeddah

PROFESSIONAL CONTROL OF ASSAULT O

For El Sayed El Ayouty & Co.

Certified Public Accountants

Mohammed El Ayouty Registration No. 211

# Case 1:03-md-01570-GBD-SN Document 2115-8 Filed 07/22/08 Page 3 of 54

# The National Commercial Bank

(A Saudi Joint Stock Company)

## BALANCE SHEET AS AT 31 DECEMBER 2000

	Mi a 4 a	2000 SR '000	1999 SR 2000
	Note	SK 000	31 000
ASSETS			
Cash and balances with SAMA	3	4,175,843	3,818,028
Due from banks	4	10,433,792	10,733,471
Trading securities	5	2,316,043	1,841,436
Loans and advances, net	6	36,592,437	34,669,491
Investment securities, net	7	37,009,291	30,465,110
Fixed assets, net	8	1,593,419	1,628,387
Other real estate, net	9	1,605,379	1,630,677
Other assets	10	3,226,893	2,205,713
TOTAL ASSETS		96,953,097	86,992,313
LIABILITIES AND SHAREHOLDERS' EQUITY			
LIABILITIES			
Customers' deposits	11	75,574,250	67,982,411
Due to banks	12	14,038,872	13,841,219
Other liabilities	13	3,397,171	2,597,874
Total liabilities		93,010,293	84,421,504
SHAREHOLDERS' EQUITY			
Share capital	14	6,000,000	6,000,000
Statutory reserve	15	2,032,879	2,031,462
Accumulated losses		(4,090,075)	(5,460,653)
Total shareholders' equity		3,942,804	2,570,809
TOTAL LIABILITIES AND SHAREHOLDERS' EQUITY		96,953,097	86,992,313
CONTRA ACCOUNTS	17-2	68,977,295	58,720,940

# Case 1:03-md-01570-GBD-SN Document 2115-8 Filed 07/22/08 Page 4 of 54

# The National Commercial Bank

(A Saudi Joint Stock Company)

# STATEMENT OF INCOME

FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2000

	<u>Note</u>	2000 SR '000	1999 <u>SR '000</u>
OPERATING INCOME			
Special commission income Gain on foreign exchange Gain on trading securities Income from investment securities (Loss)/income from other real estate Fees and income from banking services	18	3,494,671 94,364 40,299 2,258,737 (29,442) 559,121	3,430,909 137,064 66,330 1,647,839 13,364 482,771
Total operating income		6,417,750	5,778,277
OPERATING EXPENSES			
Special commission expense Provision for possible credit losses Salaries and other staff related costs Rent and premises related costs Directors' fees and remuneration	6	3,351,694 242,932 872,072 118,775 1,728	2,795,839 6,567,703 865,546 115,759 1,735
Depreciation of fixed assets and other real estate Other general and administrative expenses	8, 9	167,260 383,686	180,221 368,505
Total operating expenses		5,138,147	10,895,308
NET OPERATING INCOME (LOSS)		1,279,603	(5,117,031)
OTHER INCOME (EXPENSES)			
Other income (expense) Donations and charitable contributions	19	112,663 (20,271)	(316,492) (25,524)
Total other income (expenses), net		92,392	(342,016)
NET INCOME (LOSS) FOR THE YEAR		1,371,995	(5,459,047)
EARNINGS/(LOSS) PER SHARE	16	SR 22.9	SR (91.0)

# Case 1:03-md-01570-GBD-SN Document 2115-8 Filed 07/22/08 Page 5 of 54

# The National Commercial Bank

(A Saudi Joint Stock Company)

# STATEMENT OF CHANGES IN SHAREHOLDERS' EQUITY FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2000

2000	<u>Note</u>	Share capital SR '000	Statutory reserve SR '000	Accumulated losses SR '000
Balance as at 1 January 2000		6,000,000	2,031,462	(5,460,653)
Transfer to statutory reserve - Lebanon branch	15	20	1,417	(1,417)
Net Income for the year		•	-	1,371,995
Balance as at 31 December 2000		6,000,000	2,032,879	(4,090,075)
1999				
Balance as at 1 January 1999		6,000,000	2,027,192	459
Transfer to statutory reserve - Lebanon branch	15	-	4,270	(2,065)
Net loss for the year		-	~	(5,459,047)
Balance as at 31 December 1999		6,000,000	2,031,462	(5,460,653)

(A Saudi Joint Stock Company)

## STATEMENT OF CASH FLOWS FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2000

	2000 SR '000	1999 SR '000
CASH FLOWS FROM OPERATING ACTIVITIES  Net income (loss) for the year  Adjustments to reconcile net income (loss) to net cash from operating activities:	1,371,995	(5,459,047)
Depreciation of fixed assets and other real estate (Gain) losses on disposal of fixed assets and adjustments	167,260 (402)	180,221 1,549
	1,538,853	(5,277,277)
Net (increase) decrease in operating assets: Due from banks Trading securities Loans and advances, net Other real estate, net Other assets	299,679 (474,607) (1,922,946) 15,785 (1,021,180)	(3,035,256) (379,409) 21,961,345 (272,555) (207,007)
Net increase (decrease) in operating liabilities: Customers' deposits Due to banks Other liabilities	7,591,839 197,653 799,297	2,238,758 (2,157,659) 234,723
Net cash from operating activities	7,024,373	13,105,663
CASH FLOWS FROM INVESTING ACTIVITIES Net increase in investment securities Purchase of fixed assets Proceeds from disposal of fixed assets	(6,544,181) (131,963) 9,586	(11,286,629) (112,251) 5,752
Net cash used in investing activities	(6,666,558)	(11,393,128)
CASH FLOWS USED IN FINANCING ACTIVITIES		<del></del>
Dividends paid	*	(795,000)
Net increase in cash and balances with SAMA	357,815	917,535
Cash and balances with SAMA at beginning of the year	3,818,028	2,900,493
CASH AND BALANCES WITH SAMA AT END OF THE YEAR	4,175,843	3,818,028

#### Case 1:03-md-01570-GBD-SN Document 2115-8 Filed 07/22/08 Page 7 of 54

## The National Commercial Bank

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS 31 DECEMBER 2000

#### 1. GENERAL

The National Commercial Bank (the Bank) is a Saudi Joint Stock Company formed pursuant to Cabinet Resolution No. 186 on 22 Dhul Qida 1417 H (30 March 1997) and Royal Decree No. M/19 on 23 Dhul Qida 1417 H (31 March 1997) approving the Bank's conversion from a General Partnership to a Saudi Joint Stock Company. The Bank commenced business as a partnership under registration certificate authenticated by a Royal Decree on 28 Rajab 1369 H (15 May 1950) and registered under commercial registration No. 4030001588 issued on 27 Dhul Hijjah 1376 H (24 July 1957). The Bank initiated business in the name of "The National Commercial Bank" under Royal Decree No. 3737 on 20 Rabi Thani 1373 H (26 December 1953). The date of 1 July 1997 was determined to be the effective date of the Bank's conversion from a General Partnership to a Saudi Joint Stock Company.

The objective of the Bank is to provide a full range of banking services. The Bank operates through 245 branches (1999 - 245 branches) in the Kingdom of Saudi Arabia and 2 overseas branches (Lebanon and Bahrain). The total number of Bank staff stands at 4,001 as at the end of 2000 (1999 - 4,110 staff).

The Bank has a 60% ownership interest in a subsidiary, the Commercial Real Estate Markets Company, which is a Limited Liability Company registered in the Kingdom of Saudi Arabia under commercial registration number 4030073863 dated 5 Rabi Thani 1411 H (24 October 1990). The company is engaged in owning, maintaining and managing the Jamjoom Centre in Jeddah.

The Bank provides Islamic financing products including, *inter alia, murabaha, musharaka, mudaraba, bai al-salam, istisna'a* in accordance with Shariah rules. These products, which are supervised by an independent *Shariah* board, are included in loans and advances.

#### 2. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

#### 2-a) Regulatory

The Bank follows the Accounting Standards for Commercial Bank's issued by the Saudi Arabian Monetary Agency (SAMA) and the International Accounting Standards. The Bank financial statements comply with the Banking Control Law and the Regulations for Companies in the Kingdom of Saudi Arabia.

#### 2-b) Accounting convention

The financial statements are prepared under the historical cost convention on the accrual basis of accounting.

#### 2-c) Trading and investment securities portfolios

The Bank maintains two separate and distinct securities portfolios, namely "trading securities" and "investment securities". The classification between the two portfolios is designated by the Bank's management at the time of purchase and no transfers are made between them after such date unless the Bank's management has justifications for such transfers.

#### Case 1:03-md-01570-GBD-SN Document 2115-8 Filed 07/22/08 Page 8 of 54

# The National Commercial Bank

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 31 DECEMBER 2000

#### 2. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### 2-c-1) Trading securities

Trading securities are recorded at cost of acquisition at the date of purchase and are marked to market at the balance sheet date. Realized and unrealized gains or losses are included in income from operations. Yield from these securities is classified as other income (expenses).

#### 2-c-2) Investment securities

A subsidiary is a company in which the Bank has, directly or indirectly, a long term investment comprising an interest of more than 50% in the voting capital and/or over which it exerts permanent control. Where the Bank does not have effective control but has significant influence, the investment in a subsidiary is accounted for under the equity method and the financial statements include the appropriate share of the subsidiary's results, reserves and accumulated losses based on its latest available financial statements.

Investment securities are stated in the balance sheet at cost adjusted for amortisation of premiums and accretion of discounts, when applicable, net of provision for any permanent decline in their value.

Amortisation and accretion are computed using the straight line method over the remaining period to maturity. The amortised premium and discount and the income earned by the Bank on these securities are included in operating income.

In the case of a permanent diminution in the value of any individual security, a provision is made for the amount of the diminution. Such a provision, as well as gains and losses arising on disposal of investment securities, are classified as other income (expenses).

#### 2-d) Provision for losses against loans and advances

Provision is made against specific loans and advances following a study of the portfolios that takes into account the recoverability of those debts and the general economic conditions. The amount provided during the year is included in operating expenses.

Loans and advances are written off only in circumstances where all possible means of recovery have been exhausted and after taking into account tangible collateral and guarantees provided in respect of such loans.

Loans and advances are stated in the balance sheet net of the provision for losses against loans and advances and accumulated commission in suspense.

#### 2-e) Fixed assets

Fixed assets are stated in the balance sheet at cost net of accumulated depreciation.

Freehold land is not depreciated. The cost of other fixed assets is depreciated using the straight line method over their expected useful lives, based on the following annual percentage rates:

Freehold buildings
Furniture, vehicles and equipment

2.5% 10% to 25% over the lease period

Leasehold buildings

#### Case 1:03-md-01570-GBD-SN Document 2115-8 Filed 07/22/08 Page 9 of 54

#### The National Commercial Bank

(A Saudi Joint Stock Company)

## NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED)

**31 DECEMBER 2000** 

#### 2. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### 2-f) Other real estate

The Bank occasionally acquires real estate against settlement of overdue loans and advances. Such real estate is recorded at the lower of fair market value of the acquired real estate or the current value of the outstanding loan or advance at the settlement date.

Other real estate is valued periodically by independent appraisers. The unrealised losses on revaluation of other real estate and gains and losses on disposal are included in operating income and expenses.

The cost of buildings included under other real estate is depreciated using the straight-line method at an annual rate of 2.5%.

Other real estate is stated in the balance sheet net of accumulated depreciation and provision for decline in book value.

#### 2-g) Income recognition

Income and expenses are recognized on an accrual basis. However, income on loans and advances classified as non performing is recognized on a cash basis until the loan or advance is reclassified as performing whereupon the recognition of income reverts to an accrual basis.

Income from Islamic products is recognized on an accrual basis except for income from musharakah deals which is recognized on a cash basis due to the difficulty of determining the income stream with reasonable certainty.

#### 2-h) Foreign currencies

Transactions in foreign currencies are translated into Saudi Riyals at the exchange rates prevailing on the dates of the transactions. Assets and liabilities in foreign currencies at the balance sheet date are translated into Saudi Riyals at the rates of exchange prevailing at that date.

Realized and unrealised gains and losses on exchange are included in operating income.

Translation exchange differences, if material, relating to foreign branches are recorded as a separate component of shareholders' funds.

#### Case 1:03-md-01570-GBD-SN Document 2115-8 Filed 07/22/08 Page 10 of 54

#### The National Commercial Bank

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 31 DECEMBER 2000

## 2. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### 2-i) Financial instruments

Financial instruments include both on and off-balance sheet instruments

#### 2-i-1 On-balance sheet financial instruments

On-balance sheet financial instruments comprise cash and balances with SAMA, due from banks, trading securities, loans and advances, investment securities, certain other assets, customer deposits, due to banks and certain other liabilities.

The fair values of on-balance sheet financial instruments, except for investment securities and loans and advances, are not significantly different from the carrying values included in the financial statements. The estimated fair value of the investment securities is based on quoted market prices when available, or pricing models in the case of certain fixed rate bonds and estimated fair values for non-quoted securities. It is not practical to determine the fair value of loans and advances to customers with sufficient reliability.

The maximum credit risk from on-balance sheet financial instruments is equal to the carrying value disclosed in the financial statements excluding fair values of collateral received.

#### 2-i-2 Off-balance sheet financial instruments (contra accounts)

Off-balance sheet financial instruments comprise letters of credit, letters of guarantee, irrevocable commitment to extend credit, commitments to purchase and sell foreign currencies, interest rate and foreign currency related swaps, forward rate agreements, interest rate and foreign currency options and futures. The notional amounts of these off-balance financial instruments are included in the contra accounts in the balance sheet.

The Bank enters into forward and future transactions, swaps and options to hedge the risks accompanying the management of its assets and liabilities and for trading purposes. Off-balance sheet trading financial instruments include transactions also undertaken to service customer needs.

Forward foreign exchange contracts are recorded in Saudi Riyals at the spot rates prevailing at the deal date. Premiums and discounts on forward foreign exchange contracts are amortised or accreted on a straight-line basis over the period of the contract. Contracts outstanding at the balance sheet date are valued at the spot exchange rate prevailing at that date. Realised and unrealised gains and losses on exchange are included in operating income.

Off-balance sheet non-trading financial instruments concluded to hedge asset and liability risks are accounted for on the same basis adopted in respect of the items being hedged. Commission income/expense from such instruments is included in operating income.

Off-balance sheet trading financial instruments are marked to market; realised and unrealised gains or losses are included in operating income.

The fair value of off-balance sheet financial instruments is determined on the basis of market values.

The maximum credit risk from off-balance sheet financial instruments is substantially less than the carrying values in the balance sheet excluding the fair values of collateral received.

#### Case 1:03-md-01570-GBD-SN Document 2115-8 Filed 07/22/08 Page 11 of 54

#### The National Commercial Bank

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 31 DECEMBER 2000

#### 2. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### 2-i-3 Offsetting of financial assets and liabilities

Financial assets and liabilities are offset and reported net in the accompanying balance sheet when a legally enforceable right to set off the amounts exists or when the Bank intends to settle on a net basis or to realise the asset and settle the liability simultaneously.

#### 2-i-4 Risk management

The Bank's management controls risks associated with financial instruments by hedging risk exposures, avoiding undue concentration of risk and setting requirements for collateral to mitigate credit risks.

#### 2-j) Employees end of service indemnity

End of service indemnity payable to the employees of the Bank are provided for in accordance with the guidelines set by the Saudi Arabian Labour and Workmen Law and is included in other liabilities.

#### 2-k) Zakat

Zakat is the liability of the shareholders and is paid by the Bank on their behalf. Zakat is computed in accordance with the Regulations of the Department of Zakat and Income Tax based on the financial statements as at end of the year and is charged to the retained earnings.

#### 3. CASH AND BALANCES WITH SAMA

	2000 SR '000	1999 SR '000
Cash on hand	1,569,223	1,592,786
Balances with SAMA:		
Statutory deposit	2,276,754	2,174,991
Current accounts	18,982	50,251
Reverse repo	310,884	-
Total cash and balances with SAMA	4,175,843	3,818,028
	- 100 - 100	<del> </del>

In accordance with Article (7) of the Banking Control Law, the Bank is required to maintain statutory deposit with SAMA at stipulated percentages of its call, time, savings and other deposits determined at the end of each Gregorian month.

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 31 DECEMBER 2000

4.	DUE FROM BANKS		
a)	Domestic	2000 SR '000	1999 SR '000
,	Call and current accounts Time deposits	408,171 4,580,829	336,728 1,608,650
		4,989,000	1,945,378
b)	International		
	Call and current accounts Time deposits	732,338 4,712,454	523,834 8,264,259
		5,444,792	8,788,093
То	tal due from banks	10,433,792	10,733,471
5.	TRADING SECURITIES		
a)	Domestic	2000 SR '000	1999 SR '000
	Mutual funds Fixed rate Government bonds	59,553 100,332	62,107
		159,885	62,107
b)	International		
	Fixed rate Government bonds Fixed rate corporate bonds Floating rate corporate bonds Externally managed portfolios (shares, bonds and others)	139,376 76,268 808,227 1,132,287	18,750 83,610 527,904 1,149,065
		2,156,158	1,779,329
To	tal trading securities (at market value)	2,316,043	1,841,436

The cost of acquisition of trading securities as at 31 December 2000 amounted to SR 2,256 million (1999 - SR 1,794 million). The net unrealised gains on the trading portfolios resulting from marked to market valuation at the end of the year amounted to SR 60 million (1999 - SR 47 million).

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 31 DECEMBER 2000

#### 6. LOANS AND ADVANCES, NET

#### 6-1 Loans and advances comprise the following:

	2000 SR '000	1999 SR '000
Loans and advances, gross	45,602,211	43,714,041
Provision for losses against loans and advances	(8,551,690)	(8,587,557)
Accumulated commission in suspense	(458,084)	(456,993)
Loans and advances - net	36,592,437	34,669,491

Gross non-performing loans and advances as at the year end, net of accumulated commission in suspense, amounted to SR 9,587 million (1999; SR 9,802 million). The commission in suspense earned on non performing loans and advances but not recognised as income during the year amounted to SR 20 million (1999 - SR 230 million). In addition to the above provision, the Bank holds tangible collateral and guarantees against certain loans and advances.

#### 6-2 Breakdown of loans and advances (gross) by major economic sector:

a)	Domestic a-1) Private sector	2000 SR '000	1999 <u>SR '000</u>
	Real estate Agriculture Manufacturing Trading	881,927 229,302 1,988,495 5,069,346	864,140 192,229 1,362,896 5,472,213
	Services and contracting Others	7,013,450 18,695,389	8,137,232 14,374,231
	a-2) Government, government agencies, quasi	33,877,909	30,402,941
	government and other public institutions	10,078,793	11,917,784
,	International b-1) Private sector	43,956,702	42,320,725
	Others	586,980	394,683
	b-2) Government, government agencies, quasi government and other public institutions	2,236	265,642
	b-3) Banks	1,056,293	732,991
		1,645,509	1,393,316
	Total loans and advances – gross	45,602,211	43,714,041

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED)

**31 DECEMBER 2000** 

_			
6.	LOANS AND	ADVANCES.	<b>NET</b> (continued)

6-3	Movement in the	nrovision for	losses against	loans and advances:
0-3	Movement in the	DI OVISION TOF	losses against	ioans and advances:

Movement in the provision for losses against loans and advances:		
	2000	1999
	SR '000	<u>SR '000</u>
Balance at beginning of the year	8,587,557	3,328,826
Amounts written off	(171,881)	(361,181)
Additions during the year	136,014	6,019,238
Recoveries	-	(399,326)
Balance at end of the year	8,551,690	8,587,557
Charge for the year in the statement of income:	2000 SR '000	1999 SR '000
Additions during the year against loans and advances	136,014	6,019,238
Recoveries	-	(399,326)
	136,014	5,619,912
Provision against letters of guarantee (included in other liabilities)	105,000	422,884
Direct write-offs	1,918	524,907
Total charge for the year	242,932	6,567,703

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 31 DECEMBER 2000

7. INVESTMENT SECURITIES, NET	2000 SR '000	1999 SR '000
a) Domestic	<u>5K 000</u>	31000
Investment in subsidiary	960,000	960,000
Bank's share of subsidiary's losses	(144,507)	(126,507)
Net investment in subsidiary	815,493	833,493
Shares in companies	1,257,396	1,257,576
Mutual funds	24,858	24,858
Fixed rate Government bonds	20,762,247	15,504,908
Floating rate Government bonds	2,050,000	3,601,090
Fixed rate treasury bills	1,112,573	490,466
	26,022,567	21,712,391
o) International		
Shares	39,079	41,283
Mutual funds	170,212	111,652
Fixed rate treasury bills	1,294,546	293,791
Fixed rate Government bonds	3,079,114	2,732,258
Floating rate Government bonds	29,928	30,000
Fixed rate corporate bonds	294,445	142,342
Floating rate corporate bonds	4,637,594	3,117,729
Investments in Islamic products	1,612,009	2,442,828
	11,156,927	8,911,883
Total investment securities	37,179,494	30,624,274
Provision for diminution in book value	(170,203)	(159,164)
Total investment securities – net	37,009,291	30,465,110

The market/fair value of the investment securities as at the balance sheet date amounted to SR 37,355 million (1999 - SR 30,345 million).

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 31 DECEMBER 2000

8.	FIXED ASSETS, NET				
		Land SR '000	Buildings SR '000	Furniture, vehicles and equipment SR '000	Total SR '000
	Cost				<del></del> -
	Balance as at 1 January 2000	380,222	1,575,976	936,522	2,892,720
	Additions	7,727	48,029	76,207	131,963
	Disposals		(6,809)	(3,015)	(9,824)
	Balance as at 31 December	387,949	1,617,196	1,009,714	3,014,859
	Accumulated depreciation				
	Balance as at 1 January 2000		551,796	712,537	1,264,333
	Additions	-	67,797	89,950	157,747
	Disposals	-	(6,006)	5,366	(640)
	Balance as at 31 December 2000	-	613,587	807,853	1,421,440
	Net book value at 31 December 2000	387,949	1,003,609	201,861	1,593,419
	Net book value at 31 December 1999	380,222	1,024,180	223,985	1,628,387
9.	OTHER REAL ESTATE, NET			2000	1999
	Cost:			<u>SR '000</u>	SR '000
	Cost as at 1 January			1,900,858	1,611,823
	Additions			130,071	301,349
	Disposals			(118,009)	(12,314)
	Cost at 31 December			1,912,920	1,900,858
	Accumulated depreciation:				
	Balance as at 1 January			90,044	80,456
	Charge for the year			9,513	9,866
	Disposals			(15,003)	(278)
	Balance as at 31 December			84,554	90,044
	Net book value			1,828,366	1,810,814
	Provision for unrealized revaluation losses			(222,987)	(180,137)
	Net book value at 31 December			1,605,379	1,630,677

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 31 DECEMBER 2000

#### 10. OTHER ASSETS

2000 SR '000	1999 SR '000
1,048,760	822,998
1,006,522 1,171,611	708,381 674,334
3,226,893	2,205,713
2000	1999
<u>SR '000</u>	<u>SR '000</u>
30.101.612	26,505,784
426,496	456,703
13,240,145	14,097,177
3,001,903	3,259,832
46,770,156	44,319,496
<del></del>	
166,729	95,507
10,080	11,501
	23,135,418
8,838	7,152
28,247,668	23,249,578
556,426	413,337
75,574,250	67,982,411
	\$\frac{\text{SR '000}}{\text{1,048,760}}\$ \$\frac{1,006,522}{1,171,611}\$ \$\frac{2000}{\text{SR '000}}\$  \$\frac{2000}{\text{SR '000}}\$  \$\frac{30,101,612}{426,496}\$ \$\text{13,240,145}\$ \$\text{3,001,903}\$  \$\frac{46,770,156}{10,080}\$  \$\frac{28,062,021}{8,838}\$  \$\frac{28,247,668}{556,426}\$

Customers' deposits include foreign currency deposits equivalent to SR 17,955 million (1999 - SR 16,285 million).

Customers' deposits include an amount of SR 1,198 million (1999 - SR 3,435 million) representing liabilities against the sale of fixed rate bonds with agreements to repurchase at fixed future dates.

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 31 DECEMBER 2000

		2000 SR '000	1999 SR '000
a)	Domestic	<u> 3K 000</u>	<u>3K 000</u>
	Current and call accounts Time deposits	203,079 6,831,427	231,560 7,016,334
		7,034,506	7,247,894
b)	Foreign branches of domestic banks	······································	
	Time deposits	-	75,000
c)	International		
	Current and call accounts Time deposits	914,800 5,950,397	831,692 5,546,819
		6,865,197	6,378,511
d)	Accrued commission payable	139,169	139,814
	Total due to banks	14,038,872	13,841,219

Due to banks include an amount of SR 2,787 million (1999 - SR 4,870 million) representing liabilities against the sale of fixed rate bonds with agreements to repurchase at fixed future dates.

#### 13. OTHER LIABILITIES

	2000 <u>SR '000</u>	1999 <u>SR</u> '000
Acceptances outstanding Others	1,048,760 2,348,411	822,998 1,774,876
Total other liabilities	3,397,171	2,597,874

#### 14. SHARE CAPITAL

The authorized, issued and fully paid share capital at 31 December 2000 consists of 60 million shares (1999 - 60 million shares) of SR 100 each, wholly owned by Saudi shareholders.

#### Case 1:03-md-01570-GBD-SN Document 2115-8 Filed 07/22/08 Page 19 of 54

#### The National Commercial Bank

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 31 DECEMBER 2000

#### 15. STATUTORY RESERVE

In accordance with the Banking Control Law, a minimum of 25% of the annual net income (inclusive of overseas branches) is required to be transferred to a statutory reserve until this reserve equals the paid up share capital of the Bank. Pursuant to Lebanese Money and Credit Law, the Lebanon branch is required to transfer 10% of its annual net income to the statutory reserve. These reserves are not available for distribution under both laws.

#### 16. EARNINGS PER SHARE

The calculation of basic earnings per share is based on the net income for the year amounting to SR 1,372 million divided by 60 million shares.

#### 17. FINANCIAL INSTRUMENTS

#### 17-1 Commission rate risk

Commission rate risk is the uncertainty of future earnings resulting from fluctuations in commission rates. The risk arises when there is a mismatch between the assets and liabilities and off-balance sheet positions which are subject to commission rate adjustment within a specified period. The most important source of such rate risk is the Bank's lending, funding and investments activities, where fluctuations in commission rates are reflected in commission margins and earnings. The Bank also faces such rate risk in its trading portfolios, where rate changes may result in fluctuations in portfolios market values.

Commission rate gap is a common measure of rate risk. A positive gap occurs when more assets than liabilities are subject to rate changes during a prescribed period of time. A negative gap occurs when liabilities exceed assets during a prescribed period of time.

# Case 1:03-md-01570-GBD-SN Document 2115-8 Filed 07/22/08 Page 20 of 54

## The National Commercial Bank

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 31 DECEMBER 2000

#### 17. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

#### 17-1 Commission rate risk (continued)

The commission rate gap position and term to maturity based on contractual maturity dates or re-pricing whichever is earlier for on and off-balance sheet financial instruments are as follows:

#### 31 December 2000

	Commission Sensitive			Non-		
	Within 3 Months SR '000	3 to 12 months SR '000	Over 1 Year SR '000	commission Sensitive SR '000	Total SR '000	
ASSETS			<del></del>			
Cash and balances with SAMA	310,883	-	-	3,864,960	4,175,843	
Due from banks	7,646,919	2,240,471	-	546,402	10,433,792	
Trading securities	1,515,490	186,000	112,000	502,553	2,316,043	
Loans and advances, net	22,310,134	5,088,830	7,317,773	1,875,700	36,592,437	
Investment securities, net	10,021,208	6,538,911	18,066,931	2,382,241	37,009,291	
Fixed assets, net	-	~	-	1,593,419	1,593,419	
Other real estate	-	-	-	1,605,379	1,605,379	
Other assets	•	-	-	3,226,893	3,226,893	
Total assets	41,804,634	14,054,212	25,496,704	15,597,547	96,953,097	
LIABILITIES AND SHAREHOLDERS' EQUITY						
Customers' deposits	28,046,600	13,643,498	364,648	33,519,504	75,574,250	
Due to banks	10,934,792	2,478,147	-	625,933	14,038,872	
Other liabilities	-	-	-	3,397,171	3,397,171	
Shareholders' equity	-	-		3,942,804	3,942,804	
Total liabilities and shareholders' equity	38,981,392	16,121,645	364,648	41,485,412	96,953,097	
equity			204,040	41,405,412		
On-balance sheet gap position	2,823,242	(2,067,433)	25,132,056	(25,887,865)		
Off-balance sheet gap position	(211,000)	701,000	(490,000)	w		
Total gap position	2,612,242	(1,366,433)	24,642,056	(25,887,865)		
Cumulative gap position	2,612,242	1,245,809	25,887,865	~		

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 31 DECEMBER 2000

#### 17. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

#### 17-1 Commission rate risk (continued)

#### 31 December 1999

	Commission Sensitive			Non-		
	Within 3 months SR '000	3 to 12 months SR '000	Over 1 Year SR '000	commission sensitive SR '000	Total SR '000	
ASSETS				0.010.000	A 010 000	
Cash and balances with SAMA	-	-	-	3,818,028	3,818,028	
Due from banks	8,711,237	1,632,103	-	390,131	10,733,471	
Trading securities	1,064,000	84,000	489,607	203,829	1,841,436	
Loans and advances, net	23,418,541	6,734,996	2,046,271	2,469,683	34,669,491	
Investment securities, net	5,917,872	6,086,384	16,339,847	2,121,007	30,465,110	
Fixed assets, net	**	-	-	1,628,387	1,628,387	
Other real estate	-	-	~	1,630,677	1,630,677	
Other assets	-	-	-	2,205,713	2,205,713	
Total assets	39,111,650	14,537,483	18,875,725	14,467,455	86,992,313	
LIABILITIES AND SHAREHOLDERS' EQUITY						
Customers' deposits	24,502,593	13,298,800	5,947	30,175,071	67,982,411	
Due to banks	9,234,803	3,956,766	-	649,650	13,841,219	
Other liabilities		-	*	2,597,874	2,597,874	
Shareholders' equity	-	-	-	2,570,809	2,570,809	
Total liabilities and						
shareholders' equity	33,737,396	17,255,566	5,947	35,993,404	86,992,313	
On-balance sheet gap position	5,374,254	(2,718,083)	18,869,778	(21,525,949)		
Off-balance sheet gap position	(1,085,000)	1,809,000	(724,000)	**		
Total gap position	4,289,254	(909,083)	18,145,778	(21,525,949)		
Cumulative gap position	4,289,254	3,380,171	21,525,949	**		
				***************************************		

The off-balance sheet gap represents the net notional amounts of financial instruments, which are used to manage commission rate risk.

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 31 DECEMBER 2000

#### 17. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

## 17-1 Commission rate risk (continued)

The average effective commission rates for the main categories of assets and liabilities outstanding at 31 December 2000 excluding non-commission rate sensitive items are as follows:-

Assets	<u>2000</u>	1999
Due from banks	6.74 %	6.39 %
Trading securities	7.64 %	6.95 %
Loans and advances	7.78 %	7.50 %
Investment securities	6.91 %	6.59 %
Liabilities		
Customers' deposits	6.50 %	6.16 %
Due to banks	6.60 %	6.22 %

#### 17-2 Off-balance sheet financial instruments (contra accounts)

Term to maturity for off-balance sheet items is as follows:

#### 31 December 2000

	Within 3 Months SR '000	3 to 12 months SR '000	Over 1 Year SR '000	Total SR '000
a) Contingent liabilities		<u> </u>		
Letters of credit	5,638,113	861,731	147,245	6,647,089
Letters of guarantee / other guarantees	2,245,384	2,229,033	2,436,443	6,910,860
Commitments to extend credit	, ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	,,	-,,	2,, 23,000
(irrevocable)	-	750,000	1,218,750	1,968,750
	7,883,497	3,840,764	3,802,438	15,526,699
b) Forward foreign exchange contracts				<del>-</del>
Purchases	5,968,210	3,654,143	7,857,000	17,479,353
Sales	6,829,875	6,545,253	2,097,000	15,472,128
	12,798,085	10,199,396	9,954,000	32,951,481
c) Derivatives				
Commission rate swap	5,567,000	6,808,750	3,744,365	16,120,115
Forward rate agreements		1,688,000	-	1,688,000
Futures	518,000	326,000	1,339,000	2,183,000
Currency options	502,000	6,000	-	508,000
	6,587,000	8,828,750	5,083,365	20,499,115
Total contra accounts	27,268,582	22,868,910	18,839,803	68,977,295

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 31 DECEMBER 2000

#### 17. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

#### 17-2 Off-balance sheet financial instruments (contra accounts) (continued)

#### 31 December 1999

	Within 3 Months SR '000	3 to 12 months SR '000	Over 1 Year SR '000	Total SR '000
a) Contingent liabilities				
Letters of credit	2,560,107	1,187,709	659,401	4,407,217
Letters of guarantee/other guarantees Commitments to extend credit	3,751,763	1,533,595	1,650,721	6,936,079
(irrevocable)	-	1,435,970	32,160	1,468,130
	6,311,870	4,157,274	2,342,282	12,811,426
b) Forward foreign exchange contracts		71		
Purchases	980,420	8,235,430	6,471,163	15,687,013
Sales	2,016,944	9,715,939	5,812,861	17,545,744
	2,997,364	17,951,369	12,284,024	33,232,757
c) Derivatives				
Commission rate swap	4,018,951	3,148,109	1,093,750	8,260,810
Forward rate agreements	817,500	-	•	817,500
Futures	598,875	765,875	1,431,250	2,796,000
Currency options	802,447	-	NI .	802,447
	6,237,773	3,913,984	2,525,000	12,676,757
Total contra accounts	15,547,007	26,022,627	17,151,306	58,720,940
				Mare

The maturities set out in the above table are based on contractual re-pricing or maturity dates, whichever is earlier.

The fair value of off-balance sheet financial instruments (contingent liabilities) is not significantly different from the book value.

In respect of the commitments for forward foreign exchange and derivative products, the amounts recorded are gross values and do not reflect the extent to which positions may offset one another. The amounts subject to market and credit risks are substantially smaller than the notional amounts.

Management does not anticipate any material loss as a result of these contingencies and commitments.

#### 17-3 Foreign exchange position

The Bank had a net open foreign exchange position, principally in U.S. Dollars, of SR 4,765 million (1999 - SR 4,431 million).

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 31 DECEMBER 2000

18. (LOSS) INCOME FROM OTHER REAL ESTATE	2000 SR '000	1999 SR '000
(Loss) on sale of other real estate Rental income Decline in book value provided during the year	(10,947) 27,698 (46,193)	(13) 30,135 (16,758)
Total (loss) income from other real estate	(29,442)	13,364
19. OTHER INCOME (EXPENSES)		
	2000 SR '000	1999 SR '000
Gain on investment securities	3,270	20,488
Decline in the book value of investment portfolio	-	(11,132)
Bank's share in subsidiary's losses	(18,000)	(33,553)
Gain/(loss) on disposal of fixed assets	402	(1,549)
Yield on trading securities	91,698	19,540
Others	35,293	(310,286)
Total other income (expenses)	112,663	(316,492)

#### 20. TRANSACTIONS WITH RELATED PARTIES

During the ordinary course of business, the Bank transacts business with related parties on the same terms and conditions as other third parties. The balances from such dealings in the balance sheet are as follows:

Related parties	Nature of transactions	2000 SR '000	1999 SR '000
Board of Directors and senior management	Loans and advances Customers' deposits Contra accounts	93,152 43,254 73,213	86,497 35,465 65,122
Mutual funds	Trading securities Investment securities Customers' deposits	59,553 24,858 5,122,006	62,107 24,858 5,006,156

(A Saudi Joint Stock Company)

## NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED)

**31 DECEMBER 2000** 

#### 20. TRANSACTIONS WITH RELATED PARTIES (continued)

The income and expenses derived from dealings with related parties included in the statement of income are as follows:

Related parties	Nature of transactions	2000 SR '000	1999 SR '000
Board of Directors and senior management	Special commission income Special commission expense	7,231 1,488	20,574 4,946
Mutual funds	Gain on trading securities Special commission expense	6,100 356,590	4,301 363,641

#### 21. INVESTMENT SERVICES

The Bank offers investment management services to its customers. These services include the management of a variety of mutual funds with assets totaling SR 21,294 million (1999 - SR 19,244 million) and include several funds which comply with Shariah rules and are subject to Shariah control on a regular basis. Some of these mutual funds are managed in association with external professional investment advisors. The Bank also manages private investment portfolios on behalf of customers. These funds and private portfolios are not included in the financial statements of the Bank.

#### 22. MATURITIES OF ASSETS AND LIABILITIES

	20	00	19	99
	Assets	Liabilities	Assets	Liabilities
	SR '000	SR '000	SR '000	SR '000
Less than one month	13,095,885	75,165,646	18,255,290	53,114,601
One month to one year	31,018,542	14,402,428	23,356,075	28,703,082
One to five years	29,295,861	45,048	27,241,968	5,947
Over five years	17,117,118	-	12,674,203	-
	90,527,406	89,613,122	81,527,536	81,823,630

The above reflects the contractual maturities of the assets and liabilities, and accordingly does not represent the anticipated maturities based on the Bank's experience of retaining deposits and managing its liquidity. The maturity profile is monitored by the Bank's management on a daily basis to ensure that adequate liquidity is maintained by the Bank to meet its obligations.

The above assets and liabilities do not include fixed assets, other real estate and other assets and liabilities due to the special nature of these accounts.

#### 23. LEASE COMMITMENTS

Total future lease commitments under non-cancellable leases of the Bank's buildings expire on the residual term of the leases during:

	2000 SR '000	1999 SR '000
Less than one year One to five years Over five years	14,116 22,467 5,881	15,312 20,401 4,631
	42,464	40,344

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 31 DECEMBER 2000

#### 24. SEGMENTAL INFORMATION

The Bank is organized into the following major business segments:

**Retail banking** - Provides banking services, including consumer lending, current accounts and investment management services to individuals and small sized business in addition to Islamic products in compliance with *Shariah* rules and supervised by the independent *Shariah* Board.

Corporate and treasury banking - Provides banking services including all conventional credit related products and Islamic financing products to medium and large establishments in addition to managing liquidity and market risk (local and international), carrying out investment and trading activities as well as providing a full range of products and services, including money market and foreign exchange, to the Bank's clients.

Others - Comprise Head Office accounts particularly management of a portfolio of equity holdings, other real estate, the statutory deposits and the Bank premises.

Transactions between the business segments are recorded as per the Bank's transfer pricing system.

#### Segmental information for the year ended 31 December 2000 is as follows:

	Retail SR '000	Corporate and treasury SR '000	Others SR '000	Total <u>SR '000</u>
Total assets	11,177,877	79,754,159	6,021,061	96,953,097
Total liabilities	43,321,148	47,730,166	1,958,979	93,010,293
Total operating income	2,366,169	602,805	97,082	3,066,056
Net income	1,194,625	126,094	51,276	1,371,995
Segmental information for the year ended 31 December 1	1999 is as follow Retail	Corporate and	Others	Total
	SR '000	treasury SR '000	SR '000	SR '000
Total assets	8,517,743	72,554,499	5,920,071	86,992,313
Total liabilities	40,966,200	41,607,256	1,848,048	84,421,504
Total operating income	2,062,051	839,269	81,118	2,982,438
Net Income before provision for losses against loans and advances	898,805	440,347	(230,496)	1,108,656
Provision for losses against loans and advances				(6,567,703)
Net loss for the year				(5,459,047)
·				

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 31 DECEMBER 2000

#### 25. GEOGRAPHICAL DISTRIBUTION

The geographical distribution is summarised as follows:

V	$\mathbf{E}_{A}$	Δĭ	?	2.0	'n	A

7 EAR 2000	Total assets SR '000	Total liabilities SR '000	Contra accounts SR '000	Total operating income net of special commission expense SR '000
Domestic	88,965,282	61,672,227	51,634,422	2,998,655
International (overseas branches)	7,987,815	31,338,066	17,079,123	67,401
Total	96,953,097	93,010,293	68,713,545	3,066,056
<u>YEAR 1999</u>	Total assets SR '000	Total liabilities <u>SR '000</u>	Contra accounts SR '000	Total operating income net of special commission expense SR '000
Domestic	81,634,008	59,338,509	36,023,720	2,911,265
International (overseas branches)	5,358,305	25,082,995	22,697,220	71,173
Total	86,992,313	84,421,504	58,720,940	2,982,438

#### 26. LEGAL PROCEEDINGS

The Bank is involved in the following legal cases:

- i) A court judgement was passed against the Bank in relation to a legal case for an amount of SR 320 million. The Bank's management appealed to the Supreme Court in respect of that judgement and the case was returned to the original court for reconsideration on the grounds that certain fundamental factors were not taken into account when the court judgement was made.
- A legal case was filed against the Bank for an amount of SR 310 million. This case is still under consideration by the Higher Court in Jeddah.

The information usually required by IAS 37 (Provisions, Contingent Liabilities and Contingent Assets) is not disclosed in these financial statements as IAS 37 permits such non-disclosure in order to avoid prejudice in respect of ongoing legal proceedings. The Bank's management and its lawyers are of the opinion that both claims can be successfully resisted by the Bank.

(A Saudi Joint Stock Company)

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 31 DECEMBER 2000

#### 27. APPROVAL OF FINANCIAL STATEMENTS

The board of directors approved the financial statements on 20 April 2003.

# البنك الأهلى التجارى (شركة مساهمة سعودية) ايضاحات حول القوائم المالية - ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠ م

#### ٢٥ - التوزيع الحغرافي

ينلخص التوزيع الجغرافي كالتالى:

	غيد في الله	v 1-		
دخل العمليات بعد خصم مصاريف العمولات الخاصة	حسابات نظامية	مجموع المطلوبات	مجموع الموجودات	عام ٠٠٠٠ م
۲,99٨,٦٥٥	773,377,10	71,777,777	۸۸,۹٦٥,۲۸۲	داخل المملكة
74,5.1	14,.49,144	۳۱,۳۳۸,۰۳۶	٧,٩٨٧,٨١٥	خارج المملكة (فروع خارجية)
٣,٠٢٦,٠٥٦	71,717,010	94,.1.,444	97,904,.97	المجموع الكلي
	سعودية	<u>بألاف الريالات ال</u>		4444 1-
دخل العمليات بعد خصم مصاريف العمولات الخاصة	حسابات نظامية	مجموع المطلوبات	مجموع الموجودات	عام ۱۹۹۹ م
7,911,770	٣٦,.٢٣,٧٢.	09,777,009	۸۱,٦٣٤,٠٠٨	داخل المملكة
٧١,١٧٣	77,797,77.	Y0,*XY,990	0,701,7.0	خارج المملكة (فروع خارجية)
۲,۹۸۲,٤٣٨	٥٨,٧٢٠,٩٤٠	Λέ, έτι, ο. έ	۸٦,٩٩٢,٣١٣	المجموع الكلي

#### ٢٦ - دعاوي قضائية

فيما يلى الدعاوى القضائية المرفوعة على البنك:

- صدر حكم يتعلق بدعوى مقامة ضد البنك بمبلغ ٣٢٠ مليون ريال سعودي . وقد قامت إدارة البنك باستئناف الحكم
   لدى الجهات المعنية ، وقد قامت هذه الجهات برد الدعوى إلى المحكمة الاصلية التي أصدرت الحكم لاعادة النظر
   فيه لوجود إعتبارات جوهرية لم تؤخذ في الحسبان عند صدور الحكم .
- رفعت دعوى ضد البنك بمبلغ ٣١٠ مليون ريال سعودى . هذه الدعوى ما زالت منظورة بالمحكمة الكبرى بجدة.

أن المعلومات المطلوب الافصاح عنها عادة وفقا لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٧ (المخصصات ، المطلوبات المحتملة و الموجودات المعتملة ) لم يتم الافصاح عنها في هذه القوائم المالية حيث أن هذا المعيار يسمح بعدم الافصاح عن هذه المعلومات لتجنب تأثيرها على الدعاوى القضائية السارية . وفي رأى إدارة البنك ومحاميه انه يمكن الدفاع عن الدعاوى القضائية بنجاح .

### ٢٧ - اعتماد القوائم المالية

اعتمد مجلس الإدارة القوائم المالية بتاريخ ٢٠ إبريل ٢٠٠٣م ٠

# البنك الأهلي التجاري (شيركة مساهمة سعودية) البنك القوائم المالية - ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠ م

#### ٢٤ - القطاعات المصرفية:

يتألف البنك من القطاعات المصرفية الرئيسية التالية:

١. قطاع الأفراد: يقدم الخدمات المصرفية للأفراد و المؤسسات الصغيرة بما في ذلك الاقراض الشخصي و الحسابات التجارية و خدمات ادارة الاستثمار بالإضافة إلى الخدمات الاسلامية وفقا للضوابط الشرعية والتي تشرف عليها هيئة رقابة شرعية مستقلة.

٢. قطاع الشركات والخزينة: يقدم الخدمات المصرفية للشركات و المؤسسات المتوسطة و الكبيرة بما في ذلك كافة المنتجات الانتمانية التقليدية و الاسلامية بالاضافة الى إدارة السيولة و مخاطر الأسواق (المحلية و العالمية) و تقوم بإدارة عمليات المتاجرة و الاستثمار و تقديم كافة خدمات و منتجات الخزينة بما في ذلك عمليات أسواق المال و العملات لعملاء البنك.

٣. أخرى: تشمل حسابات الادارة العامة ومنها بصفة رئيسية ادارة محفظة الأسهم و المساهمات والعقارات الأخرى والودائع النظامية لدى مؤسسة النقد العربي السعودي واراضي ومباني البنك.

احتسبت العمولات الخاصة بين القطاعات على صافي فائض وعجز مراكزهم المالية على أساس أسعار التمويل الداخلي بين القطاعات.

يتلخص نشاط القطاعات المصرفية السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٥٠٠ ٢م كالتالي :

		يآلاف الريالات الس		
	قطاع الأقراد	قطاع الشركات والخزينة	أخرى	المجموع
إجمالي الموجودات	11,177,877	Y9,V0£,109	٦,٠٢١,٠٦١	97,907,.97
إجمالي المطلوبات	£4,471,1£4	٤٧,٧٣٠,١٦٦	1,904,979	97, - 1 - , 795
إجمالي دخسل العمليسات	٢,٣٦٦,١٦٩	٦،٢,٨٠٥	٩٧,٠٨٢	٣,٠٦٦,٠٥٦
صافي الدخل	1,198,770	177, • 9 £	61,777	1,771,990

يتلخص نشاط القطاعات المصرفية للسنة المالية المنتهبة في ٣١ ديسمبر ٩٩٩م كالتالي :

	قطاع الأفراد	ب <u>آلاف الريالات ا</u> قطاع الشركات والخزينة	<u>سعودية</u> أخرى	المجموع
إجمالي الموجودات	۸,۵۱۷,۷٤٣	YY,00£,£99	0,97.,. 11	A7,99Y,T1T
إجمالي المطلوبات	٤٠,٩٦٦,٢٠٠	£1,7.V,707	١,٨٤٨, • ٤٨	15,571,0.5
إجمالي دخسل العمليسات	۲,۰7۲,۰0۱	<b>ለ</b> ۳۹,۲ <b></b> ۶۹	۸۱,۱۱۸	Y,9,4Y,£٣A
صنافي الدخل قبل مخصص خسائر القروض والسلف مخصص خسائر القروض والسلف صافي الخسارة	<b>ሉ</b> ٩٨,٨٠ <i>٥</i>	£ £ • ,٣ £ V	(٢٣٠,٤٩٦)	1,1 • A,707 (7,074,4 • F) (0,509, • 54)

# البنك الأهلي التجارى (شركة مساهمة سعودية) ايضاحات حول القوائم المالية – ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠ م

#### ٢١ ـ خدمات الاستثمار

يقدم البنك خدمات إدارة الاستثمار لعملائه من خلال صناديق استثمارية بيلغ إجمالي موجوداتها ٢١,٢٩٤ مليون ريال سعودى (١٩٩٩م : ١٩,٢٤٤ مليون ريال سعودى) ، وتشمل صناديق استثمارية وفقا للضوابط الشرعية التي تخضع لرقابة شرعية بصفة دورية . يدار بعض هذه الصناديق بالتعاون مع مستثماري استثمار متخصصين كما يدير البنك محافظ استثمارية خاصة نيابة عن العملاء .

لا تدرج هَذه الصناديق والمحافظ في القوائم المالية للبنك .

#### ٢٢ ـــ إستحقاقات الموجودات والمطلوبات

	• •	، ۲م	۹ ۹	۱۹۹
	بالآف الريالا	لات السعودية	بالأف الريالا	السعودية
	الموجودات	المطلوبات	الموجودات	المطلوبات
اقل من شبهر	14, . 90, 110	४०,१५०,५६५	11,700,79.	04,118,1.1
من شهر الى سنة	41,.14,084	15,5.4,541	24,402,.40	۲۸,۷۰۳,۰۸۲
من سنة الى خمس سنوات	79,790,171	٤٥,٠٤٨	47,711,974	0,9 £ Y
أكثر من خمس سنوات	17,117,114		17,772,7.5	
	9.,044,1.7	۸۹,314,174	۸۱,0۲۷,0۳٦	۸۱,۸۲۳,۱۳۰

تظهر البيانات أعلاه الاستحقاقات التعاقدية للموجودات والمطلوبات وبالثالي لا تمثل تواريخ الاستحقاق المتوقعة بناء على خبرة البنك في الاحتفاظ بالودائع وإدارة السيولة النقدية ، كما تقوم إدارة البنك يوميا بمراقبة الاستحقاقات للتأكد من توفر سيولة كافية لدى البنك للوفاء بالتزاماته .

لا تتضمن الموجودات والمطلوبات المبينة أعلاه الموجودات الثابتة والعقارات الأخرى والموجودات والمطلوبات الأخرى نظرا للطبيعة الخاصة ليهذه الحسابات .

#### ٢٣ ــ التزامات عقود الايجارات

بلغ مجموع التزامات الإيجارات المستقبلية بموجب عقود إيجار غير قابلة للإلغاء لمباني البنك والتي تنتهي بموجب الفترات المتبقية من العقود خلال:

١٩٩٩م بالآف الريالات السعودية	۲۰۰۰م بالآف الريالات السعودية
10,717	18,117
۲.,٤.١	77,577
٤,٦٣١	٥,٨٨١
٤٠,٣٤٤	£ ٢, £ ٦ £

# البنك الأهلي التجارى (شركة مساهمة سعودية) الضاحات حول القوائم المالية - ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠ م

#### ١٩ - اير ادات (مصاريف) أخرى بالصافي

١٩٩٩م بالآف الريالات السعودية	٠٠٠ ٢م بالآف الريالات السعودية	
۲۰,٤٨٨	٣, ٢٧٠	مكاسب المحفظة الاستثمارية
(١١,١٣٢)	<del></del>	الانخفاض في القيمة الدفترية للمحفظة الاستثمارية
("",00")	(١٨,٠٠٠)	حصية البنك في خسائر شركة تابعة
(1,019)	٤٠٢	مكاسب (خسائر) إستبعاد موجودات ثابتة
19,08.	91,791	عائدات محفظة تجارية
(۲۸۲,۰۱۳)	70,797	أخر <i>ى</i>
(٣١٦,٤٩٢)	117,778	مجموع إيرادات (مصاريف) أخرى

# ٢٠ \_\_\_ معاملات مع أطراف ذات علاقة

يقوم البنسك ضمسن دورة أعماله العسادية بإجراء معامسلات مع أطراف ذات علاقة بنفس شروط تعامله مع الجهات الأخرى. بلغت أرصدة هذه المعاملات بقائمة المركز المالي كما يلى :

الأطراف ذات العلاقة	نوع المعاملات	۲۰۰۰م بالأف الريالات السعودية	۱۹۹۹م بالآف الريالات السعودية
أعضاء مجلس الإدارة والإدارة العليا	قروض وسلف	97,107	٨٦,٤٩٧
	ودائع العملاء	17,701	50,570
	حسابات نظامية	77,717	70,177
صناديق الاستثمار	محفظة تجارية	700,00	77,1.7
	محفظة استثمارية	72,001	45.404
	ودائبع العملاء	0,177,7	0, 7,107
كما بلغت الايرادات والمصعروفات المتعلقة الأ <b>طراف ذات العلاقة</b>	4 بمعاملات مع اطراف دات العلاة	بفائمة الدخل كما يلى : بالآف الريالات السعودية	١٩٩٩م بالأف الريالات المعودية
أعضاء مجلس الإدارة والإدارة العليا	الدخل من العمولات الخاصة	٧,٢٣١	Y.,0Y£
1 J. 7 J.	مصاريف العمولات الخاصة	1,£AA	٤,٩٤٦
صناديق الاستثمار	مكاسب المحفظة التجارية	۲,۱۰۰	٤,٣٠١
-	مصاريف العمولات الخاصة	T07,09.	٣٦٣,٦٤١

# البنك الأهلي التجاري (شركة مساهمة سعودية) الفوائد المقوائد المالية - ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠ م

#### ٣١ ديسمبر ١٩٩٩م

#### بآلاف الريالات السعودية

المجموع	أكثر من سنة	من ۳ ۱۲ شهر	خلال ۴ شهور	
				أ سس التزامات طارئة
£, £ . V, Y ) Y	709,5.1	1,144,4.9	4.01.,1.4	اعتمادات مستنديه
٦,٩٣٦,٠٧٩	1,70.,411	1,088,090	4,401,414	خطابات ضمان / ضمائات اخرى
1,671,18.	٣٢,١٦.	1,500,94.		تعهدات البنك لمنح التمان (غير قابلة للنقض)
17,411,577	7, 7 £ 7, 7 7 7	1,104,741	7,711,47.	
<u></u>		MANAGEMENT OF THE PARTY OF THE	how the same of th	ب عقود اجلة للعملات الأجنبية
10,744,.14	7,541,177	۸,۲۲0,٤٣٠	٩٨٠,٤٢٠	شراء
14,010,411	۲۶۸,۲۱۸,۵	9, 10, 989	4.12.955	بدع
44,444,404	١٢,٢٨٤,٠٢٤	17,901,779	4,994,471	
	MANUAL	***************************************	the state of the s	ج ۔۔۔۔ عقود مشتقات
۸,۲۳۰,۸۱۰	1,,94,00.	4,184,1.9	٤,٠١٨,٩٥١	مقايضة العمولات
A17,0		_	414.0	اتفاقيات السعر الأجل
۲,۲۹۹,۰۰۰	1,871,70.	Y50,4Y0	09 A, AVO	مستقبلية
٨٠٢,٤٤٧			٨٠٢,٤٤٧	الحتيار عملات
14,777,70	7,070,	4,914,948	1,147,000	
0 A , V Y . , 9 £ .	14,101,71	77,.77,77	10,014,4	مجموع الحسابات النظامية

إن الاستحقاقات الواردة في الجدول أعلاه مبنية على أساس الأسعار التعاقدية المعاد تسعيرها أو على أساس تواريخ الاستحقاق أيهما اقرب ·

إن القيمة العادلة للأدوات المالية خارج قائمة المركز المالي ( التزامات طارئة ) لا تختلف جوهريا عن القيمة الدفترية ٠

أما بالنسبة لارتباطات العقود الآجلة للعملات الأجنبية وعقود المشتقات فان المبالغ المدرجة هي إجمالية ولا تظهر المدى الذي يمكن فيه إجراء مقاصة بينها • كما أن المبالغ التي تخضع لمخاطر السوق ومخاطر الانتمان نقل جوهريا عن المبالغ الاسمية •

لا تتوقع الإدارة أبة خسائر جوهرية عن هذه الالتزامات والارتباطات ٠

#### ١٧ ــ ٣ مركز العملات الأجنبية:

لقد بلغ صنافي مركز العملات الأجنبية المفتوح (بشكل رئيسي في الدولار الأمريكي) مبلغ ٤,٧٦٥ مليون ريال سعودي (عام ١٩٩٩م : ٤,٤٣١ مليون ريال سعودي) ٠

#### ۱۸ ـ (خسائر) ایرادات عقارات أخری

	بالآف الريالات المعودية	١٩٩٩م بالآف الريالات السعودية
(خسائر) بيع عقارات أخرى إيجارات محصلة	(۱۰,9٤٧) ۲۷,79A	(17) ***,170
الانخفاض في القيمة الدفنرية المحمل للسنة مجموع (خسائر) إيرادات عقارات أخرى	(۲۹,۱۹۳ <u>)</u> (۲۹,٤٤٢)	(١٦,٧٥٨)

# البنك الأهلي التجاري (شركة مساهمة سعودية) ابضاحات حول القوائم المالية - ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠ م

فيما يلي تحليلاً بمتوسط أسعار العمولات الفعلية عن الفئات الرئيسية للموجودات والمطلوبات القائمة في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠م بعد استبعاد البنود غير الخاضعة لمخاطر أسعار العمولات :--

	44	1999
الموحودات		
أرصدة لدى البنوك	% 7,75	% 7,89
محفظة تجارية	% Y,7 8	1,90
قروض وسلف	% Y,YA	7 Y,0.
محفظة استثمارية	% 7,91	7, 7,09
المطلوبات		
ودائمع العملاء	7, 4,0.	y <b>٦,</b> ١٦
أرصدة للبنوك	½ ጓ,ጓ ·	χ <b>٦,</b> ΥΥ
	,	

١٧ - ٢ الأدوات المالية خارج قائمة المركز المالى (حسابات نظامية):

فيما يلي تحليلا بفترة الاستحقاق المتبقي للبنود خارج قائمة المركز المالى :-

#### ۳۱ دیسمبر ۲۰۰۰م

#### بآلاف الريالات السعودية

	خلال ۴ شهور	من ۳ ـــ ۱۲ شهر	أكثر من سنة	المجموع
أ التزامات طارنة				
اعتمادات مستنديه	0,741,115	ለጓነ,ሃኖነ	124,720	٦,٩٤٧,٠٨٩
خطابات ضمان / ضمانات اخرى	4,450,475	7,779,.77	7,577,557	٦,٩١٠,٨٦٠
تعهدات البنك لمنح ائتمان (غير قابلة للنقض)		٧٥٠,٠٠٠	1,411,40.	1,931,40.
	٧,٨٨٣,٤٩٧	٣,٨٤٠,٧٦٤	٣,٨٠٢,٤٣٨	10,077,794
ب عقود اجلة للعملات الأجنبية	Nove		3	
شراء	0,971,71.	4,705,154	Y, 10Y,	14,249,505
ہیـــــع	٦,٨٢٩,٨٧٥	7,080,707	۲,۰۹۷,۰۰۰	10,577,174
	14,494,.40	1.,199,497	9,901,	44,901,211
ج ــــ عقود مشتقات			***************************************	
مقايضمة العمولات	0,074,	۲,۸۰۸,۲۵۰	4,488,420	17,17.,110
انفاقيات السعر الأجل	-	١,٦٨٨,٠٠٠	-	٠٠٠,٨٨٢,٢
مستقبلية	٥١٨,٠٠٠	٣٢٦,	1,559,	۲,۱۸۳,۰۰۰
اختيار عملات	0.7,	٦,	•	٥.٨,
	۲,٥٨٧,٠٠٠	۸,۸۲۸,۷۵۰	0,. 17,770	4., £94,110
مجموع المحسابات النظامية	YV, YTA, 0AY	YY,	14,489,4.8	11,977,790

# البنك الأهلي التجاري (شركة مساهمة سعودية) الشركة مساهمة سعودية) الضاحات حول القوائم المالية - ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠ م

۳۱ دیسمبر ۲۰۰۰م

السعودية	بألاف الريالات		
	أسعار العمولات	لمخاطر	خاضعة

		عللاء لمحاطر استعار ال	عمو لات			
	خلال ۳ شىھور	خلال ۳ – ۱۲ شهر	أكثر من سنة	غير خاضعة لمخاطر أسعار العمولات	المجموع	
الموجودات						
نقد وأرصدة لدى عؤسسة النقد العربي السعودي	۳۱۰,۸۸۳		<u></u>	۳,۸٦٤,٩٦،	٤,١٧٥,٨٤٣	
ارصدة لدى البنوك	Y,7 £7,919	Y, Y £ . , £ V \		057,5.7	1.,577,797	
محفظة تجارية	1,010,89.	١٨٦,٠٠٠	117,	0,7,004	۲,۳۱٦,٠٤٣	
قروض وسلف بالصافي	27,51.,185	٥,٠٨٨,٨٣٠	۲ <b>,۳۱</b> ۷,۲۲۳	1,440,4	77,09Y,£TY	
محفظة استثمارية بالصافي	1.,. 41, 4.	٦,٥٣٨,٩١١	14, . 17,971	7,747,71	TV, 9, Y91	
موجودات ثابتة بالصافي		_		1,094,119	1,098,519	
عقارات أخرى بالصافي	-	MARK TO SERVICE AND SERVICE AN	-	1,7.0,879	1,7.0,579	
موجودات أخرى	-	-		ግፆ <i>ኢ,۲</i> ۲۲,۳	<b>",</b> ҮҮ٦,አ <b>٩</b> ٣	
مجموع الموجودات	٤١,٨،٤,٦٣٤	16,.06,717	Y0, £97, V . £	10,097,017	97,904,.97	
مطلوبات وحقوق المساهمين					-	
ودائع العملاء	YA, • £7,7 • •	14,25,547	<b>ፖ</b> ገ ፤ , ን ፤ አ	77,019,0.8	Y0,0Y8,Y0.	
أرصدة للبنوك	1.,986,798	Y, £VA, 1 £V		740,988	14,. 44,844	
مطلوبات أخرى	-	-		4,444,141	4,444,141	
حقوق المساهمين		-	-	4,987,7	۲,987,٨٠٤	
مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين	<b>TA, SA1, TSY</b>	17,171,760	77£,7£A	11,100,117	97,904,.94	
القجوة في بتود داخل قائمة المركز المالي	4,444,454	(٢,٠٦٧,٤٣٣)	70,147,.07	( * * * * * * * * * * * * * * * * * * *		
الفجوة في بنود شارج قائمة المركز المالى	(*11,)	٧٠١,٠٠٠	(	_		
إجمالي القبوة	7,717,717	(1,777,577)	75,757,07	( **, \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \		
الموقف التراكمي للفجوة	7,717,767	1,750,4.9	Y0, AAV, AT0		-	
٣١ ديسمبر ١٩٩٩م		<del></del>			=	

## بآلاف الريالات السعودية

## خاضعة لمخاطر أسعار العمولات

				_	
	خلال ۳ شهور	خلال ۳ س ۱۲ شهر	أكثر من مىشة	غير خاضعة لمخاطر أسعار العمولات	المجموع
الموجودات	***************************************				
نقد وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربى السعودي	Ham	****		٣,٨١٨,٠٢٨	٣,٨١٨,٠٢٨
أرصدة لدى البنوك	۸,۲۱۱,۲۳۲	1,777,1.5	****	29.,121	1.,477,£41
محفظة تجارية	1,.78,	λέ,	£14,4.4	۲۰۳,۸۲۹	1,851,589
قروض وسلف بالصافي	77,£11,0£1	٦,٧٣٤,٩٩٦	4, . £7,441	<b>ፕ, ६</b> ፕ <b>ባ,</b> ኘ ለ ፖ	<b>٣٤,٦٦٩,٤٩١</b>
محفظة استثمارية بالصافي	0,917,177	ጎ,•አጓ,٣ለ٤	17,779,25	4,141,4	۳۰,٤٦0,١١٠
موجودات ثابتة بالممافي	_			1,778,778	ነ,ፕፕሊ,ፕለሃ
عةارات أخرى بالصافي		****		1,750,744	1,75.,744
موجودات لمفري			*****	7,7.0,715	7,7.0,717
مجموع الموجودات	79,111,70.	11,047,144	14,440,440	11,174,100	A1,497, WIT
مطلوبات وحقوق المساهمين					
ودائع العملاء	75,0.7,098	۱۳,۲۹۸,۸۰۰	0,984	۳۰,۱۷0,۰۷۱	24,924,811
أرجسدة للبنوك	٩,٢٣٤,٨٠٣	4,907,777	-	719,70.	14,41,719
مطلوبات أخرى	·-		****	4,094,145	4,094,441
حقرق المساهمين		-	****	4,04.,4.9	4,04.,4.9
مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين	44,747,441	14,400,077	0,917	70,997,818	A7,997,717
القجوة في بنود داخل قائمة المركز المالي	0,471,701	(Y,V\A,+A#)	11,411,474	( 11,0 70,9 \$9)	
الفجوة في بنود خارج قائمة المركز المالي	(1,.40,)	1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1	(٧٧٤,٠٠٠)		
إجمسسالي الفجوة	£, 4 A 9, 4 O £	(٩٠٩,٠٨٣)	14,150,444	(11,010,919)	-
الموقف التراكمي للفجوة	£, Y A 9, Y O £	4,44,141	41,070,989		•
•		The state of the s			

إن الفجوة لبنود خارج قائمة المركز المالي تمثل صافى القيمة الاسمية للأدوات المالية التي تستعمل في إدارة أخطار أسعار العمو لات،

# البنك الأهلي التجاري (شركة مساهمة سعودية) الشركة مساهمة سعودية) الفوائم المالية - ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠ م

#### ١٤ ـ رأس المال

يتكون رأس المال المصرح به والمصدر والمدفوع بالكامل كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠م من ٦٠ مليون سهم (١٩٩٩م : ٦٠ مليون سهم) فيمة كل منها ١٠٠ ريال سعودي مملوكة بالكامل لمساهمين سعوديين ٠

#### ١٥ ــ احتياطي نظامي

بمقتضى نظام مراقبة البنوك السعودي يتوجب ترحيل مالا يقل عن ٢٥% من صافى دخل السنسة (شاملا الفروع الخارجية) الى الاحتياطي النظامي الى أن يساوى هذا الاحتياطي رأس المسال المدفوع ، وبمقتضى احكام قانون النقد والتسليف اللبناني ينوجب على فرع لبنان تكوين احتياطي قانوني باقتطاع ١٠% من الارباح السنوية الصافية ، علما بأن هذه الاحتياطيات غير قابلة للتوزيع في كلا النظامين ٠

#### ١١ ـ ريح السهم

تم إحتساب ربح السهم الواحد على أساس صافى دخل العام البالغ ١٫٣٧٢ مليون ريال سعودى مقسوما على ٦٠ مليون سهم .

#### ١٧ ــ الأدوات المالية

#### ١٧٠ مخاطر أسعار العمولات:

إن مخاطر أسعار العمو لات هو التفاوت في الإيرادات المستقبلية الناتجة عن التقلب في أسعار العمو لات •

تبرز مخاطر أسعار العمولات عندما يكون هناك عدم توافق فى الموجودات والمطلوبات ومراكز البنود خارج قائمة المركز المالي الخاضعة لتعديل معدلات العمولات ضمن فترة زمنية محددة ، إن أكثر البنود عرضة لمخاطر أسعار العمولات هي الاقتراض والتمويل والأنشطة الاستثمارية حيث تتعكس التقلبات فى أسعار العمولات على هوامش العمولات وبالتالي الربح ، كذلك يواجه البنك هذه المخاطر فى المحفظة التجارية التي يقتنيها حيث أن أي تغيير فى أسعار العمولات يؤدى الى تغيير القيم السوقية لهذه المحفظة ،

إن الفجوة ( الفارق الزمني ) في أسعار العمولات هي إحدى المقابيس المتعارف عليها لمخاطر العمولات و وتنشأ الفجوة الإيجابية عندما تزيد الموجودات الخاضعة لمخاطر أسعار العمولات عن المطلوبات المثيلة لها في فترة زمنية معينة في حين تنشأ الفجوة السلبية عندما تزيد المطلوبات عن الموجودات خلال فترة زمنية معينة ،

فيما يلى تفاصيل الفجوة الناتجة للأدوات المالية داخل وخارج قائمة المركز المالي بناء على المدة المتبقية من استحقاقاتها أو إعادة تعديل أسعارها حسب العقد أيهما أقرب ،

# البنك الأهلي التجارى (شركة مساهمة سعودية) ايضاحات حول القوائم المالية - ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠ م

#### ١٢ ــ أرصدة للبنوك

٩٩٩ م بالآف الريالات المسعودية	۲۰۰۰م بالآف الريالات السعودية	
بادات الريادات المنعودية	سدده الريادت السعودية	أسداخل المملكة
771,07.	۲۰۳,۰۷۹	جارية وتحت الطلب
٧,٠١٦,٣٣٤	7,271,877	لأجسسل
٧, ٧ ٤ ٧ , ٨ ٩ ٤	٧,٠٣٤,٥٠٦	
		ب ــ فروع أجنبية لبنوك محلية
٧٥,٠٠٠	_	لأجسسك
		ج - خارج المملكة
۸۳۱,۳ <b>۹</b> ۲	912, 1	جارية وتحت الطلب
०,०१५,८१९	0,901,797	لأجل
7,774,011	7, 170, 197	
189,411	189,129	د ــ عمولات مستحقة
14,41,419	1 £ , . ٣ ٨ , ٨ ٧ ٢	مجموع أرصدة للبنوك
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	

تشنمل أرصدة للبنوك على مبلغ ٢,٧٨٧ مليون ريال سعودى (١٩٩٩م: ٤,٨٧٠ مليون ريال سعودى) بمثل التزامات ناشئة عن سندات ذات عائد ثابت مباعة باتفاقيات إعادة شرائها مستقبلا في تواريخ محددة •

#### ۱۳ \_ مطلوبات أخرى

۲۰۰۰م بالآف الريالات السعودية	۱۹۹۹م بالآف الريالات السعودية
١,٠٤٨,٧٦٠	۸۲۲,۹۹۸
۲,۳٤ <b>٨,٤</b> ١١	1,475,477
7,447,171	Y,09Y,AY£
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	<u> </u>

# البنك الأهلي التجاري (شركة مساهمة سعودية) المضاحات حول القوائم المالية – ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠ م

#### ١٠ ــ موجودات أخرى

٩٩٩٩م بالآف الريالات السعودية	٢٠٠٠م بالآف الريالات المعودية	
477,99A	1, • £ A, Y T • 1, • • T, • Y Y 1, 1 Y 1, 7 Y 1	التزامات العملاء مقابل سحوبات مقبولة عمو لات مدينة مستحقة أخرى أخرى مجموع الموجودات الأخرى
		١١ ـ ودائع العملاء
٩٩٩٩م بالآف الريالات السعودية	۲۰۰۰م بالأف الريالات المعودية	Set to the si
Y7,0.0,VXE	٣٠,١٠١,٦١٢	أ ــ داخل المملكة جارية وتحت الطلب
807,7.5	٤٢٦,٤٩٦	ادخار
18, .94,144	17,78.,180	الأجلل
7,709,177	4,1,9.4	اخـــرى
\$5,719,897	£7,7V.,107	
		ب ــ خارج المملكة
90,0.4	177,779	جاربية وتحت الطلب
11,0.1	١٠,٠٨٠	ادخار
44,140,814	74,.77,.71	لأجـــل
٧,١٥٢	۸,۸۳۸	اخــــری
74,759,011	44,444,774	
£14,44V	007, 277	جـــ ــ عمولات مستحقة
77,917,511	V0,0V1,Y0.	مجموع ودائع العملاء

تتضمن ودائع العملاء ودائع بالعملة الأجنبية بما يعادل ١٧,٩٥٥ مليون ريال سعودي (١٩٩٩م:١٦,٢٨٥ مليون ريال سعودي) ٠

تشتمل ودائع العملاء على مبلغ ١,١٩٨ مليون ريال سعودى ( ١٩٩٩م: ٣,٤٣٥ مليون ريال سعودى) يمثل التزامات ناشئة عن سندات ذات عائد ثابت مباعة باتفاقيات إعادة شرائها مستقبلا في تواريخ محددة .

# البنك الأهلى التجارى (شركة مساهمة سعودية) ايضاحات حول القوائم المالية - ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠ م

#### ٨ ــ موجودات ثابتة بالصافي

الاجمالي بآلاف الريالات السعودية	أثاث و سيارات و معدات بألاف الريالات السعودية	مباني بآلاف الريالات السمعودية	اراضى بآلاف الريالات السعودية	
	Pd			التكلفة
۲,۸۹۲,۷۲۰	977,077	1,040,947	۳۸۰,۲۲۲	المتكلفة في ١ يناير ٢٠٠٠م
177,977	Y7, Y • Y	٤٨,٠٢٩	٧,٧٢٧	إضافات
(٩,٨٢٤)	(٣,٠١٥)	(٦,٨٠٩)		استبعادات
W, + 1 £ , A 0 9	1, 1 + 9, 4 1 £	1,717,197	7AV,9 £ 9	التكلفة في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠م
1,772,777	V1Y,0TY	001,797	_	مجمع الاستهلاك الرصيد في ١ يناير ١٩٩٩م
104,454	۸۹,۹۵۰	77,797		الرصيد في ١ يدير ١٠١٠م إضافات
(75.)	0,777	$(7, \cdot \cdot 7)$	***	استبعادات
1, £ 7 1 , £ £ .	۸.٧,٨٥٣	717,017	****	الرصيد في ٣١ ديسمبر ١٩٩٩م
		4K		صافى القيمة الدفترية:
1,097,£19	Y + 1 , A 7 1	1, ٣, ٦ . 9	<b>* * * * * * * * * *</b>	في آ٣ ديسمبر ٢٠٠٠م
1,570,40	444,440	1, . 7 £ , 1 Å .	۳۸٠,۲۲۲	فی ۳۱ دیسمبر ۱۹۹۹م
				•

### ٩ \_ عقارات أخرى \_ بالصافى

۲۰۰۰م	
بالأف الريالات السعودية	
	: التكلفة
1,9,101	التكلفة في ١ يناير ٢٠٠٠م
15	إضافات ً
(114,009)	إستنبعادات
1,917,97.	التكلفة في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠م
	الإستهلاك المتراكم:
9.,.22	فيي ١ يناير ٢٠٠٠م
9,015	المحمل خلال السنة
(10,	استبعادات
λέ,οοέ	الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠م
1,878,477	صافى القيمة الدفترية
(۲۲۲,91)	مخصص خسائر تقييم عقارات أخرى غير محققة
1,7.0,779	الاجمالي
	بالاف الريالات السعودية ۱,۹۰۰,۸۰۸ ۱۳۰,۰۷۱ (۱۱۸,۰۰۹) 1,917,97. 9۰,۰۶۶ (۱۰,۰۰۳) ۸٤,٥٥٤ ۱,۸۲۸,۳۲۲

# البنك الأهلي التجارى (شركة مساهمة سعودية) ايضاحات حول القوائم المالية - ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠ م

## ٢ ـ ٣ حركة مخصص خسائر القروض والسلف :\_\_

٥٠ .٣٤ مليون ريال سعودي) .

41999	۰،۰۲م	
بالأف الريالات السعودي	بالآف الريالات السعودية	
۳,۳۲۸,۸۲۲	۸,٥٨٧,٥٥٧	الرصيد في بداية السنة
(٣٦١,١٨١)	(171,441)	<b>₹</b>
7, 19,77	177, . 18	صافى المبالغ المشطوبة والفرون تراويل المنتق
(٣٩٩,٣٢٦)	_	مبالغ مجنبة خلال السنة
THE RESERVE TO THE RE		مبالغ مستردة الرصيد في نهاية السنة
۸,٥٨٧,٥٥٧	۸,001,٦٩٠	
		المحمل للسنة بقائمة الدخل:_
9 9 9 1 م	۲۰۰۰م	
بالآف الريالات السعودي	بالأف الريالات المسعودية	
٦,٠١٩,٢٣٨	177,.18	مبالغ مجنبة خلال السنة مقابل قروض وسلف
(٣٩٩,٣٢٦)	-	مبالغ مستردة
0,419,914	177,.15	
£ Y Y , A A £	1.0,	مخصص مقابل ضمانات (مدرج بالمطلوبات الاخرى)
078,9.4	1,911	ديون معدومة محملة مباشرة
7,077,7.4	7 £ Y , 9 T Y	اجمالي المخصص المحمل للسنة
.,,		•
		٧ - محفظة استثمارية بالصافي
41999	۲۰۰۰م	
بالآف الريالات السعودي	بالأف الريالات السعودية	
		أ _ داخل المملكة
97 . ,	97.,	الاستثمار في الشركة التابعة
(١٢٦,٥٠٢)	(1 £ £, 0 · Y)	حصة البنك في خسائر الشركة
۸۳۳, ٤٩٣	110,595	صافي الاستثمار في الشركة التابعة
1,704,047	1,404,497	أسهم وحصيص في شركات
75,101	78,000	صناديق أستثمار
10,0.2,9.1	4.,417,414	سندات حكومية ذات عائد ثابت
٣,٦٠١,٠٩٠	۲,۰۰۰,۰۰۰	سندات حكومية ذات عائد متغير
११०,१५५	1,117,075	أذون خزانة ذات عائد ثابت
Y1, V1Y, 491	77,.77,077	
		ب ــ خارج المملكة
٤١,٢٨٣	89,.49	أمام
111,701	۱۷۰,۲۱۲	صناديق استثمار
494, V91	1, 49 8, 0 84	أذون خَزانة ذات عائد ثابت
4,477,401	4 49,112	سندات حكومية ذات عائد ثابت
٣٠,٠٠٠	۲۹,۹۲۸	سندات حكومية ذات عائد متغير
1 8 7, 7 8 7	792,220	سندات تجارية ذات عائد ثابت
7,117,779	5,747,095	سندات تجارية ذات عائد متغير
۲,٤٤٢,٨٢٨	1,717,009	استثمارات في منتجات إسلامية
	11,107,977	
**, \\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	***************************************	I alte an Italia it a
		مجموع المحفظة الاستثمارية و القومان قوم المستثمارية
(107,112)	(14.,4.4)	مبالغ مجنبة مقابل الانخفاض في القيمة الدفترية
	WV, 9, Y91	مجموع المحفظة الاستثمارية بالصافي
سعو <i>دی</i> (عام ۱۹۹۹	الي ۳۷,۳۵۵ مليون ريال	بلغــت القــيمة الســوقية / العادلة للمحفظة الاستثمارية في تاريخ المركز الما
		( -> 1 1 1

# البنك الأهلي التجاري (شركة مساهمة سعودية) البضاحات حول القوائم المالية - ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠ م

#### ٦ ـ قروض وسلف بالصافي

٣ - ١ تتكون القروض و السلف مما يلى :-

1999م	۰۰۰۲م
بالآن الريالات السعودية	بالآف الريالات السعودية
24,415,.51	117,7.7,03
(1,014,004)	(1,001,79.)
(207,997)	(٤٥٨,٠٨٤)
45,779,691	77,098,£7V

مجموع القروض والسلف ... إجمالي مخصص خسائر القروض والسلف عمو لات مجمدة متراكمة مجموع القروض والسلف .... بالصافي

بلغ اجمالي أرصدة القروض والسلف غير العاملة في نهاية السنة بعد خصم العمـــولات المجمدة المتراكمة ٩,٥٨٧ مليون ريال سعودي (عام ١٩٩٩م: ٩,٨٠٢ مليون ريال سعودى) ، كما بلغت العمولات المجمدة عن القروض والسلف غير العاملة والتي لم تدرج ضمن الإيرادات خلال السنة ٢٠ مليون ريال سعودى (عام ١٩٩٩م: ٢٣٠ مليون ريال سعودى) ، ويوجد لدي البنك بالإضافة الى المخصص أعلام ضمانات عينية لقاء بعض هذه القروض والسلف ،

#### ٦ - ٢ تحليل إجمالي القروض والسلف حسب القطاعات الاقتصادية الرئيسية : -

	۲۰۰۰م	1999م
	بالآف الريالات السعودية	بالأق الريالات السعودية
أ _ داخل المملكة	Community of the second	,
ا ـ ١ قطاع خاص		
عفارية	AA1,988	<b>ለ</b> ጓ ٤, ١ ٤ •
زراعية	779,5.7	197,779
صناعية	1,911,590	1,٣٦٢,٨٩٦
تجارية	०,०७१,४६५	0,877,717
خدمات ومقاولات	٧,٠١٣,٤٥٠	۸,۱۳۷,۲۳۲
اخــرى	11,790,819	18,478,741
	TT, AYY, 9 . 9	4.5.4.951
أ ٢ حكومية ومؤسسات حكومية وشبه حكومية ومؤسسات عامة أخرى	1.,.٧٨,٧٩٣	11,917,745
	14,907,7.4	17,77.,770
ب ـ خارج المملكة	12/24/03/2004/AAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAA	EAST-STATE OF THE STATE OF THE
ب ۔۔۔ اقطاع خاص		
اخسرى	٥٨٦,٩٨٠	<b>٣</b> 9 ٤, ٦ ٨ ٣
ب ـ ٢ حكومية ومؤسسات حكومية وشبه حكومية ومؤسسات عامة أخرى	7,747	Y70,7£Y
ب ـ ۳ بنوك	1,.07,798	٧٣٢,٩٩١
	1,750,0.9	1, 494, 417
مجموع القروض والسلف ــ إجمالي	20,7.7,711	£4,41£,,£1
ŷ · . 3 5 5 3 5 5 ·		1444-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-

# البنك الأهلي التجارى (شركة مساهمة سعودية) ايضاحات حول القوائم المالية – ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠ م

### ٤ ــ أرصده لدى البنوك

	۲۰۰۰م بالأف الريالات السعودية	٩٩٩ م بالأف الريالات السعودية
أ ــ داهل المملكة		
جارية وتحت الطلب	٤٠٨,١٧١	<i>ቸ</i> ኖጚ, የፕለ
لأجل	٤,٥٨٠,٨٢٩	۱٫٦٠٨,٦٥٠
	£,9Å9,	1,980,771
ب سـ خارج المملكة		
جارية وتحت الطلب	<b>۷۳۲,۳</b> ۳۸	٥٢٣,٨٣٤
لأجل	٤,٧١٢,٤٥٤	۸,۲٦٤,۲٥٩
	0,111,797	λ, <u>Υλλ, • ٩ ٣</u>
مجموع أرصدة لدى البنوك	1.,£٣٣,٧٩٢	1.,444,541
ــ <u>محفظة تجارية</u>	، ۲۰۰۰م بالآف الريالات السعودية	١٩٩٩م بالآف الريالات السعودية
أ _ داخل المملكة	<u> </u>	
صناديق الاستثمار	700,00	77,1.7
سندات حكومية ذآت عائد تابت	1,444	
	109,000	77,1.4
ب ـ خارج المملكة		
ب ـــ خارج المملكة سندات حكومية ذات عائد ثابث	189,877	۱۸,۷0.
سندات حکومیة ذات عائد ثابت سندات تجاریة ذات عائد ثابت	\	۸٣,٦١ .
سندات حکومیة ذات عائد ثابت سندات تجاریة ذات عائد ثابت سندات تجاریة ذات عائد متغیر	•	۸۳,71. ٤ • ۹,7۲٥
سندات حکومیة ذات عائد ثابت سندات تجاریة ذات عائد ثابت	Y7,Y7A A • A,YYY 1,187,YAY	. 17,71. 2.9.470 07.9.10
سندات حکومیة ذات عائد ثابت سندات تجاریة ذات عائد ثابت سندات تجاریة ذات عائد متغیر	Υ٦,Υ٦ <i>λ</i> Α•Α,ΥΥΥ	۸۳,71. ٤ • ۹,7۲٥
سندات حکومیة ذات عائد ثابت سندات تجاریة ذات عائد ثابت سندات تجاریة ذات عائد متغیر	Y7,Y7A A • A,YYY 1,187,YAY	. 17,71. 2 . P. Y . 70 07 . , P 3 ! , !

بلغت تكلفة اقتناء المحفظة التجارية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠م مبلغ ٢,٢٥٦ مليون ريال سعودي (عام ١٩٩٩م ــ ١,٧٩٤ مليون ريال سعودي) ، وقد بلغ صافى المكاسب غير المتحققة من المحفظة الناتجة عن إعادة التقويم في نهاية العام مبلغ ٦٠ مليون ريال سعودي (عام ١٩٩٩م ــ ٤٢ مليون ريال سعودي).

### البنك الأهلي التجاري (شركة مساهمة سعودية) ايضاحات حول القوائم المالية – ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠ م

#### ٢ - منخص لأهم السياسات المحاسبية - تتمة

#### ٢ ـ ط ـ ٣ ـ مقاصة الموجودات والمطلوبات المالية:

نتم مقاصمة الموجودات المالية مقابل المطلوبات المالية لغرض إظهارها بالصافي فى قائمة المركز المالي فى حالة وجود حق قانوني ملزم بذلك أو فى الحالات التى يعتزم البنك فيها تسديد مطلوباته بمقايضتها بموجوداته المالية أو أنه سيتم تصفية الموجودات المالية وتعديد المطلوبات المالية فى أن واحد ،

#### ٢ - ط - ٤ - إدارة المخاطر:

نقوم إدارة البنك بمراقبة المخاطر المصاحبة للأدوات المالية من خلال إبرام عقود لتغطية المخاطر وتجنب مخاطر النركز والحصول على ضمانات مقابلة لتقليل مخاطر الائتمان ·

#### ٢ \_ ى \_ مخصص مكافأة ترك الخدمة للعاملين

يتم تكوين مخصص بمبالغ مكافأة ترك الخدمة طبقا للإرشادات الواردة بنظام العمل والعمال السعودي ويدرج ضمن المطلوبات الأخرى ٠

#### ٢ ــ ك ـ الزكاة الشرعية

يقوم البنك بتسديد الزكاة الشرعية المستحقة نيابة عن المساهمين حيث إنها التزام قائم عليهم · تحتسب الزكاة الشرعية وفقا للأنظمة المالية المعمول بها في المملكة العربية السعودية من واقع القوائم المالية في نهاية العام ويتم قيدها على الأرباح المعقاة ·

#### ٣ ــ نقد وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي

	۱۰۰۰ م بالآف الريالات السعودية	۱۹۹۹م بالآف الريالات السعودية
نقد في الصندوق	1,079,778	1,094,445
أرصده لدى مؤسسة النقد العربي السعودي:		
وديعة نظامية	4,477,40 \$	7,145,491
حسابات جارية	14,947	01,401
ودائع اتفاقيات إعادة البيع	۳۱۰,۸۸٤	vvde
مجموع نقد وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي	\$,170,45	٣,٨١٨,٠٢٨

طبقا للمادة (٧) من نظام مراقبة البنوك يتعين على البنك أن يحتفظ لدى مؤسسة اللقد العربي السعودي بوديعة نظامية تحدد على أساس نسب من أرصدة الودائع الجارية ولآجل والادخار والودائع الأخرى التي لديه في نهاية كل شهر ميلادى •

# البنك الأهلي التجاري (شركة مساهمة سعودية) الشركة مساهمة سعودية) القوائم المالية - ٣١ ديسمير ٢٠٠٠ م

#### ٢ - منخص لأهم السياسات المحاسبة - تتمة

#### ٢ ــ ط ــ الأدوات المالية

تشتمل الأدوات المالية على أدوات داخل وخارج قائمة المركز المالى :

#### ٢ ـ ط ـ ١ ـ الأدوات المالية داخل قائمة المركز المالى:

تتكون الأدوات المالية داخل قائمة المركز المالي من النقد وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي ــ أرصدة لدى البنوك ــ محفظــ أرصدة الموجودات الأخرى ــ ودائع العملاء ــ أرصدة للبنوك ــ بعض بنود الموجودات الأخرى ــ ودائع العملاء ــ أرصدة للبنوك ــ بعض بنود المطلوبات الأخرى .

أن القيمة العادلة للأدوات المالية داخل قائمة المركز المالي ــ باستثناء المحفظة الاستثمارية والقروض والسلف ــ لا تختلف جوهـريا عـن القــيمة الدفترية المدرجة في القوائم المالية ، تحدد القيمة العادلة المقدرة للمحفظة الاستثمارية على أساس الأســعار المستداولة بالسوق عند توفرها أو طرق التسعير بالنسبة لبعض السندات ذات عمولة ثابتة والقيمة العادلة المقدرة للأوراق المالية غير المتداولة، وأنه من غير العملي تحديد القيمة العادلة للقروض والسلف للعملاء بطريقة يعتمد عليها .

تعادل مخاطر الائتمان القصوى من الأدوات المالية داخل قائمة المركز المالي القيمة الدفترية المدرجة بقائمة المركز المالي بعد استبعاد القيمة العادلة للضمانات المستلمة .

#### ٢ ـ ط ـ ٢ ـ الأدوات المالية خارج قائمة المركز المالي (الحسابات النظامية):

نتكون الأدوات المالية خارج قائمة المركز المالي من اعتمادات مستنديه وخطابات ضمان وتعهدات البنك لمنح ائتمان (غير قابلة للنقض) وارتباطات لشراء وبيع عملات أجنبية واتفاقيات مقايضة العملات والعمولات واتفاقيات السعر الآجل وخيارات عملات وعمولات وعقود مستقبلية . أدرجت المبالغ الأسمية لهذه الأدوات المالية كمحسابات نظامية في قائمة المركز المالي.

يدخل البنك في معاملات أجلة ومستقبلية ومقايضة وخيارات لتغطية المخاطر المصاحبة لإدارة موجوداته ومطلوباته و لغرض الاتجار لصالح البنك وكذلك لتلبية احتياجات عملائه .

ندرج العقود الأجلة للعملات الأجنبية بالريال السعودي بسعر الحاضر فى تاريخ العقد ويتم إطفاء العلاوة والخصم بطريقسة القسط الثابت على مدة العقد • كما يتم تقويم العقود الأجله القائمة فى تاريخ المركز المالي بسعر الحاضر السائد فى ذلك التاريخ . تدرج المكاسب والخسائر المتحققه وغير المتحققة ضمن عناصر الدخل من العمليات •

تعالج الأدوات المالية غير التجارية خارج قائمة المركز المالي المبرمة لتغطية مخاطر الموجودات والمطلوبات بنفس الطريقة المتبعة بالنسبة للمنتجات التي يتم تغطيتها ، وتدرج العمولات الدائلة والمدينة لهذه الأدوات ضمن عناصر الدخل من العمليات ،

أما الأدوات المالية المبرمة لأغراض الاتجار فيتم تقويمها بالقيمة السوقية وتدرج المكاسب أو الخسائر المتحققة وغير المتحققة ضمن عناصر الدخل من العمليات •

تحدد القيمة العادلة للأدوات المالية خارج قائمة المركز المالي على أساس القيمة السوقية •

إن مخاطر الائتمان القصوى من الأدوات المالية خارج قائمة المركز المالي تقل جوهريا عن القيمة الدفترية المدرجة في قائمة المركز المالي بعد استبعاد القيمة العادلة للضمانات المستلمة ·

### البنك الأهلي التجاري (شركة مساهمة سعودية) ايضاحات حول القوائم المالية – ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠ م

#### ٢ - ملخص لأهم السياسات المحاسبية ... تتمة

#### ٢ ــ هــ ــ الموجودات الثابتة

تدرج الموجودات الثابتة بقائمة المركز المالي بالنكلفة بعد خصم الاستهلاكات المتراكمة . لا يــــــم اســتهـــلاك الأراضي ، بينمـــا تستــهــلك تكلفة الموجودات الثابتـــة الأخرى على أساس القسط الثابت خلال فترة استعمالها المنوقعة بالنسب السنوية التالية :

ــ مباني
 ــ مباني
 ــ اثاث وسيارات ومعدات
 ــ اثاث وسيارات ومعدات
 ــ المباني المقامة على أراضعي مستأجرة
 فترة عقد الإيجار

#### ٢ ــ و ــ العقارات الأخرى

يحصل البنك في بعض الأحيان من عملائه على عقارات نتيجة لتسوية المديونيات المستحقة · تدرج هذه العقارات وفقا لقيمتها السوقية العادلة أو القيمة الحالية للمديونيات المستحقة في تاريخ التسوية ، أيهما أقل ·

يتم إجراء تقويم لهذه العقارات بشكل دوري من مثمنين مستقلين وتدرج الخسائر غير المتحققة الناتجة عن إعادة تقويم العقارات وكذلك مكاسب وخسائر الاستبعادات ضمن عناصر الدخل من العمليات .

تستهلك تكلفة المباني المدرجة ضمن العقارات الأخرى على أساس القسط الثابت بنسبة ٢,٥%سنويا ٠

تظهر العقارات الأخرى بقائمة المركز المالي بالصافي بعد خصم الاستهلاك المتراكم ومخصص الانخفاض في القيمة الدفترية ·

#### ٢ ـ ز ـ احتساب الدخل

تسجل الإيرادات والمصروفات وفقا لمبدأ الاستحقاق ، فيما عدا دخل القروض والسلف غير العاملة والذي يدرج كايرادات وفقا للمبدأ النقدي الى أن يتم إعادة تصنيف تلك القروض والسلف كقروض عاملة مرة أخرى حيث يعاد احتساب الإيرادات وفقا لمبدأ الاستحقاق .

يسجل الدخل من العمليات الإسلامية وفقا لمبدأ الاستحقاق فيما عدا عمليات المشاركة حيث يسجل الدخل وفقا للأساس النقدي وذلك لصعوبة تحديد تدفق الايراد بدقة ،

#### ٢ - ح - العملات الأجنبية

تحسول المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية الى الريال السعودي بأسعار الصرف السائدة عند إجراء المعاملات كما تحول أرصدة الموجودات والمطلوبات بالعملات الأجنبية في تاريخ المركز المالي الى الريال السعودي بأسعار الصرف السائدة في ذلك التاريخ •

تدرج المكاسب والخسائر المتحققه وغير المتحققة ضمن عناصر الدخل من العمليات •

تَقيد فروقات التحويل المتعلقة بالفروع الخارجية ، إذا كانت جوهرية ، تحت بند مستقل ضمن حقوق المساهمين ٠

# البنك الأهلي التجاري (شركة مساهمة سعودية) البضاحات حول القوائم المالية – ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠ م

#### ٢ - ملخص لأهم السياسات المحاسبية - تتمة

#### ٢ --- ج - المحفظتان التجارية والاستثمارية

يحتفظ البنك بمحفظتين مستقلتين ومنفصلتين وهما المحفظة التجارية والمحفظة الاستثمارية، حيث نقوم إدارة البنك بتصنيف الاستثمارات بين المحفظتين في تاريخ شرائها ، ولا يتم إجراء أي تحويل بينهما بعد هذا التاريخ إلا إذا وجدت إدارة البنك مبررات لهذا التحويل ،

#### ٢ - ج - ١ - المحفظة التجارية

تدرج المحفظة التجارية بتكلفة اقتنائها في تاريخ الشراء ويجرى تقويمها بالقيمة السوقية الجارية في تاريخ قائمة المركسز المالي ، وتدرج المكاسب أو الخسائر المتحققة وغير المتحققة ضمن عناصر الدخل من العمليات ، بينما تدرج العائدات التي يحصل عليها البنك من المحفظة ضمن عناصر الإيرادات (المصاريف) الأخرى .

#### ٢ - ج - ٢ - المحفظة الاستثمارية

الشركة التابعة هى الشركة التي يمتلك فيها البنك بصورة مباشرة أو غير مباشرة استثمار طويل الاجل ممثلا في مابزيد عن ٥٠ من حصص رأس المال التي يحق لصاحبها التصويت و/أو يسيطر عليها بشكل دائم ، اما في حالة وجود سيطرة غير فعالمة مع وجود نفوذ هام ، يتم ادراج الاستثمار في الشركة التابعة على أساس طريقة حقوق الملكية وتتضمن القوائم المالية حصة البنك من نتائج الشركة التابعة وإحتياطياتها والخسائر المتراكمة وفقا لاخر قوائم مالية متوفرة.

تدرج المحفظة الاستثمارية بالتكلفة وتظهر في قائمة المركز المالي بعد تعديلها بعلاوة أو خصم الشراء عندما ينطبق ذلك ناقصا مخصص لأي الخفاض دائم في قبمتها •

يتم اطفاء علاوة أو خصم الشراء باستخدام طريقة القسط الثابت على مدى الفترة المتبقية حتى تاريخ الاستحقاق ، ويدرج الإطفاء والعائدات التي يحصل عليها البنك من المدفظة ضمن عناصر الدخل من العمليات .

يتم تجنيب مخصص فى حالة وجود انخفاض دائم فى قيمة أي عنصر من عناصر المحفظة · يدرج المخصص والمكاسب والمكاسب والخسائر الناتجة عن الاستبعاد من المحفظة ضمن عناصر الإيرادات (المصاريف) الأخرى ·

#### ٢ ـــ د ــ مخصص خسائر القروض والسلف

يتم تجنيب المخصصات لقاء قروض وسلف معينة يتم تحديدها بعد إجراء دراسة للمحفظة تأخذ في الاعتبار مدى إمكانية تحصيل تلك الديون والظروف الاقتصادية العامة ، وتدرج المبالغ المجنبة ضمن مصاريف العمليات .

يتم شطب القروض والسلف بعد استنفاذ كافة إجراءات التحصيل الممكنة مع الأخذ في الاعتبار الضمانات المقدمة لمهذه القروض .

تظهر القروض والسلف بقائمة المركز المالي بالصافي بعد خصم مخصص خسائر القروض والسلف والعمو لات المجمدة المتراكمة •

# البنك الأهلي التجاري (شركة مساهمة سعودية) الشركة مساهمة سعودية) الفوائم المالية – ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠ م

#### ا سے عسسسلم

البنك الأهلي التجاري (" البنك") شركة مساهمة سعودية بموجب قرار مجلس الوزراء الموقر رقم ١٨٦ في ٢٢ ذو القعدة ١١٤ هـ.. (٣٠ مارس ١٩٩٧م)، والمرسوم الملكي الكريم رقم م /١٩ في ٢٣ ذو القعدة ١٤١٧ هـ.. (١٣ مارس ١٩٩٧م) بالموافقة على تحويل البنك من شركة تضامن – تأسست بموجب شهادة تسجيل مصدق عليها من المقام السامي في ٢٨ رجب ١٣٦هـ. (١٥ مايو ١٩٥٠م) ومقيدة بالسجل التجاري تحت رقم ١٥٨٨ الصادر في ٢٧ ذي الحجة ١٣٧٦هـ. (٢٤ يوليو ١٩٥٧م) - الى شركة مساهمة سعودية ، وقد مارس البنك نشاطه تحت اسم ( البنك الأهلي التجاري ) بموجب الأمر السامي الكريم رقم ٣٧٣٧ في ٢٠ ربيع ثاني ١٣٧٣ هـ. (٢٦ ديسمبر ١٩٥٣م) . وقد حدد تاريخ أول يوليو ١٩٩٧م تاريخ للتحويل من شركة تضامن إلي شركة مساهمة سعودية ،

يمثلك البنك ٢٠% من شركة تابعة هي شركة الأسواق العقارية التجارية ... شركة ذات مسئولية محدودة ... تم تسجيلها في المملكة العربية السعودية بموجب سجل تجارى رقم ٤٠٣٠٠٧٣٨٦٣ في ٥ ربيع الثاني ١٤١١هـ (٢٤ أكتوبر ١٩٩٠م) ، ويتمثل نشاط الشركة في تملك وصيانة وإدارة مركز الجمجوم بجدة ٠

يقدم البنك منتجات تمويل إسلامي وفقا للضوابط الشرعية كالمرابحة والمشاركة والمضاربة وبيع السلم والإستصناع والتي تشرف عليها هيئة رقابة شرعية مستقلة وتدرج هذه المنتجات ضمن بند القروض والسلف .

#### ٢ ــ منخص لأهم السياسات المحاسبية

#### ٢ - أ - اللوائح والأنظمة

يتسبسع البنك معايير المحاسبة للبنوك التجارية الصادرة عن مؤسسة النقد العربي السعودي ومعايير المحاسبة الدولية . كما تتمشى القوائم المالية للبنك مع نظام مراقبة البنوك ونظام الشركات السعودي .

#### ٢ ـ ب ـ العرف المحاسبي

تعد القوائم المالية وفقا لمبدأ التكلفة التاريخية على أساس مبدأ الأستحقاق •

# البنك الأهلي التجارى (شركة مساهمة سعودية) قائمة التدفقات النقدبة عن السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠م

1999م	۲۰۰۰م	
بالأف الريالات السعودية	بالأف الريالات السعودية	
		التدفقات النقدية من عمليات التشغيل:
(0, 209, . 24)	1,571,990	صافى الدخل (الخسارة) للسنة
		تعديل صافى الدخل(الخسارة)الى صافى التدفق النقدي من عمليات التشغيل:
14.,771	174,77.	استهلاك موجودات ثابتة وعقارات أخرى وتسويات
1,029	(٢٠٤)	صافىي (مكاسب) خسائر استبعاد موجودات ثابتة وعقارات أخرى
(0, 444, 444)	1,044,404	
,		صافى (الزيادة) النقص في الموجودات التشغيلية:
(٣, • ٣0, ٢٥٦)	799,779	أرصدة لدى البنوك
(٣٧٩,٤٠٩)	(٤٧٤,٦٠٧)	المحفظة التجارية
71,971,780	(1,977,927)	قروض وسلف بالصافي
(۲۷۲,000)	10,740	عقارات أخرى بالصافي
( * * * , * * * * )	(١,٠٢١,١٨٠)	موجودات اخرى
		صافي الزيادة (النقص) في المطلوبات التشغيلية :
۲,۲۳۸,۷۵۸	٧,٥٩١,٨٣٩	ودائمع العملاء
(٢,١٥٧,٦٥٩)	१९४,२०४	أرصدة للبنوك
775,777	V99, Y9V	مطلوبات أخرى
18,1.0,778	٧,٠٢٤,٣٧٣	صافى الندفق النقدي الناتج عن عمليات التشغيل
		الندفقات النقدية من عمليات الاستثمار:
(۱۱,۲۸٦,۲۲۹)	(7,088,111)	صافى (الزيادة) في المحفظة الاستثمارية
(117,701)	(181,978)	شراء مُوجودات ثّابيّة
0,707	9,017	المتحصلات من بيع موجودات ثابتة
(11,494,144)	(1,777,001)	صافى التدفق النقدي (المستخدم في) العمليات الاستثمارية
		التدفقات النقدية المستخدمة في العمليات التمويلية :
(490,)	na.	المتعال العدية المستعدمة في العمليات اللمولينية . أرباح مدفوعة
917,070	TOY, A10	صافى الزيادة فى النقد وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي
7,9,198	۳,۸۱۸,۰۲۸	صناحي الريدة في النفذ والرصدة الذي موسسة النفد العربي استعودي الانتقد وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي في بداية السنة
۳,۸۱۸,۰۲۸	£,140,A£#	النقد وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي في نهاية السنة
1,/1/1/1/	4,110,/141	الشقد والصده بدي موسسه اسعربي استعودي كي تجاب اسم

تعتبر الإيضاحات المرفقة من (١) الى (٢٧) جزءا من هذه القوائم المالية

# البنك الأهلي التجاري (شركة مساهمة سعودية) (شركة مساهمة سعودية) قائمة التغيرات في حقوق المساهمين عن السنة المنتهية في ٣١ ديسمير ٢٠٠٠م

		رأس المال	احتياطي نظامي	خسائر متراكمه
	ايضاح	بآلاف الريالات السعودية	بآلاف الريالات السعودية	بألاف الريالات المعودية
عام ٠٠٠٠ ماه				
الرصيد في ١ يناير ٢٠٠٠م		٦,٠٠٠,٠٠٠	۲,۰۳۱,٤٦٢	(0, 57 . , 704)
المحول للاحتياطي النظامي فرع لبنان	10	-	1, £1 V	(1, £1 Y)
صافى الدخل للسنة			Annual An	1,771,990
الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠م		٦,٠٠٠,٠٠٠	4,.44,009	(£,,9,,40)
عام ١٩٩٩م		THE PARTY OF THE P		
<del></del>				
الرصيد في ١ يناير ١٩٩٩م		٦, ,	4,.44,194	209
المحول للاحتياطي النظامي فرع لبنان	10		٤,٢٧.	(7,.70)
صافي الخسارة للسنة			_	(0, 609, . 64)
الرصيد في ٣١ ديسمبر ١٩٩٩م		4,,,,,,,	7,.71,£77	(0, 57 , 707)
				manufacture .

تعتبر الإيضاحات المرفقة من (١) الى (٢٧) جزءا من هذه القوائم المالية

# البنك الأهلي التحارى (شركة مساهمة سعودية) قائمة الدخل عن السنة المنتهية في ١٦ ديسمبر ٢٠٠٧م

C22 ()		P, 17 (Lil) was cs	(+,(P) (yl) meg 42)
(my) (my)	<b>1.</b> (		
مافي الدخل (الخسارة) للسنة		0 p P, ! V Y, !	(73.,803,0)
اجمالي ايرادات (مصاريف) أخرى		44,44	(71.,737)
تبرعات ونفقات خيرية		(177,.7)	(370,07)
إيرادات (مصاريف) أخرى بالصافي	١ ه	777,711	(793,717)
إيدادات (مصاريف) أخرى			
صافي الدخل (الخسارة) من العمليات		4.7,447,1	(17., 111,0)
اجمالي مصاريف العمليات		٥,١٣٨,١٠٥	A.7,0PA,.1
مصروفات عمومية وإدارية أخرى		7. A. P. ( "A A "A	0.0, 177
استهلاك موجودات ثابتة وعقارات أخرى	٧,۶	· r 7, Y r (	177,.11
أتعلب ومكافآت أعضمه مطس الإدارة		YXX'\	٥, ٧٧, ١
إيجارات ومصاريف المباني		٥٨٨٬٧١١	40X'0(1
رواتب وما في حكمها		۸۸ <b>۰</b> ٬۸۸۷	730,071
بخصص غسائر الانتمان	7	777,977	7.4,770,7
and ten llook to lichant		3 6 4, 107, 7	P71,0PV,7
تتاليلمعاا سقيالحم			
البمالي دخل العمليات		. 44,413,7	<b>∀∀</b> ₹, <b>∆∀</b> ∀, <b>△</b>
أتعاب ورخل خدمات بنكية		171,800	(77,773
(خسائر) إيرادات عقارات اخرى	٧١	(433,84)	1 hah'ah 1
altelin llanded i Kuitalegi		٧,٧٥٧,٧	P711, V3 F, I
مكاسب المحفظة التجارية		bb 1, , 3	٠, ٢, ٢
أرباح عمليات تحويل عملات أجنبية		3 44 3 6	37., ٧٧1
دخل العمولات الخاصة		177,393,7	P.P., 73,7
تايامها الغايات			
		بالإف الريالات السعودية	فيايعسا شلاليا سفكاب
	5-سفيا	٠ ک	66614

٨

تعتبر الإيضاحات المرفقة من (١) الى (٧٧) جزءا من هذه القوائم المالية

# البنك الأهلى التجارى (شركة مساهمة سعودية) قائمة المركز المالي في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠م

۱۹۹۹م	۲۰۰۰م		
بالآف الريالات السعودية	بالآف الريالات السعودية	إيضاح	
			الموجودات
٣,٨١٨,٠٢٨	٤,١٧٥,٨٤٣	٣	نقد وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي
1.,477,541	1.,277,797	٤	أرصدة لدى البنوك
1,151,577	7,717,057	٥	محفظة تجارية
82,779,291	47,097,847	٦	قروض وسلف بالصافي
۳۰,٤٦٥,١١٠	47, 9, 791	Υ	محفظة استثمارية بالصافى
۱,٦٢٨,٣٨٧	1,094,819	٨	موجودات ثابتة بالصافي
1,74.777	1,7.0,779	٩	عقارات أخرى بالصافي
7,7.0,717	۳,۲۲٦,۸۹۳	١.	موجودات أخرى
۸٦,٩٩٢,٣١٣	97,904,.97		مجموع الموجودات
			المطلوبات وحقوق المساهمين
			المسطلوبات
74,944,811	Y0,0Y£,Y0.	11	ودائع العملاء
14,781,719	۱٤,٠٣٨,٨٧٢	17	أرصدة البنوك
۲,09٧,۸٧٤	4,497,171	١٣	مطلوبات أخرى
A£,£Y1,0.£	94, . 1 . , 794		مجموع المطلوبات
			حقوق المساهمين
٦,٠٠٠,٠٠٠	٦,٠٠٠,٠٠٠	1 €	رأس المال
7,081,877	۲,۰۳۲,۸۷۹	10	احتياطي نظامي
(0, 27 . , 708)	(1,.9.,.40)		خسائر متراكمه
۲,۵۷۰,۸۰۹	٣,٩٤٢,٨٠٤		مجموع حقوق المساهمين
۸٦,٩٩٢,٣١٣	97,904,49		مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين
۵۸,۷۲۰,۹٤۰	٦٨,٩٧٧,٢٩٥	۲۱۷	حسابات نظامية

تعتبر الإيضاحات المرفقة من (١) الى (٢٧) جزءا من هذه القوائم المالية

ارنست ويونغ

ص ب ١٩٩٤ جدة ٢١٤٤١ المملكة العربية السعودية السيد العيوطي وشركاه محاسبون ومراجعون قانونيون (عضو مورستيفنز انترناشونال ليمتد) ص ب ۷۸۰ جدة ۲۱٤۲۱ المملكة العربية السعودية

تقرير مراقبي الحسابات

إلى السادة مساهمي

البنك الاهلى التجارى \_ شركة مساهمة سعودية

لقد راجعنا قائمة المركز المالـــى للبنك الاهلى التجارى ( شركة مساهمة سعودية ) (" البنك") كما فى ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠م وقوائم الدخل والتغيرات فى حقوق المساهمين والتدفقات النقدية للسنة المنتهية فى ذلك التاريخ بما فى ذلك الايضاحات حول القوائم المالية ، إن إعداد هذه القوائم المالية هو من مسئولية إدارة البنك وقد تم إعدادها وفقا لاحكام نظام الشركات السعودى ولمتطلبات نظام مراقبة البنوك ، وقدمت لنا مع كافة المعلومات والبيانات التى طلبناها ، إن مسئوليتنا هى إبداء رأينا حول هذه القوائم المالية إستنادا إلى أعمال المراجعة التى قمنا بها .

تمت مراجعتنا وفقا لمعايير المراجعة المتعارف عليها والتي تتطلب أن نقوم بتخطيط وتنفيذ أعمال المراجعة للحصول على قناعة معقولة بأن القوائم المالية خالية من الاخطاء الجوهرية. تشتمل أعمال المراجعة على فحص للأدلة ، على أساس العينة ، المؤيدة للمبالغ والافصاحات التي تتضمنها القوائم المالية ، كما تشتمل على تقويم للمبادئ المحاسبية المتبعة والنقديرات الهامة المطبقة من قبل الادارة و العرض العام للقوائم المالية. في اعتقادنا أن مراجعتنا توفر درجة معقولة من القناعة تمكننا من إيداء رأينا حول القوائم المالية.

### في رأينا أن القوائم المالية ككل:

— تظهر بعدل من كافة النواحى الجوهرية ، المركز المالى للبنك كما هو فى ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠م ونتائج أعماله والتدفقات النقدية للسنة المنتهبة فى ذلك التاريخ وفقا لمعايير المحاسبة للبنوك التجارية الصادرة عن مؤسسة النقد العربى السعودي ومعايير المحاسبة الدولية.

ــ تتفق مع متطلبات نظام الشركات السعودى ونظام مراقبة البنوك وعقد تأسيس البنك فيما يتعلق بإعداد وعرض القوائم المالية .

مهبون ومراجعون قانونيونت عن السيد العيوطى وشركاه محاسبون وهراجعون قانونيون

محمد العيوطي ترخيص رقم (۲۱۱)

د. عبدالله عبدالرحمن باعشن ترخیص رقم (۲٦)

Propersional Control of the No. o

جدة في : ١٨ صفر ١٤٢٤هــ الموافق : ٢٠ إبريل ٢٠٠٣م

# البنك الأهلي التجاري (شركة مساهمة سعودية)

## القوائم المالية عن السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٠م

## فهرس المحتويات

ر <u>قم الصفحة</u>	
	تقرير مراقبي الحسابات
1	فائمة المركز المالي
۲	فأثمة الدخل
٣	التغيرات في حقوق المساهمين
٤	فائمة التدفقات النقدية
۵ ۳۲	الضراحات حمل القمائم المالدة